

# Keine Doppelbelastung Jugendlicher

Die Vormittagsstunden gehören der Schule, während die Nachmittage grundsätzlich der Hitter-Jugend und dem Elternhaus zur Verfügung stehen. Mit dieser Vereinbarung, die zwischen dem Reichsminister für Wissenschaft, Erziehung und Volksbildung und dem Jugendführer des Deutschen Reiches getroffen wurde, ist das Verhältnis zwischen Hitler-Jugend, Elternhaus und Schule neu geregelt worden. Die Ausführungsbestimmungen dieser Vereinbarung besagen weiter, daß der Sonnabendnachmittag sowie ein örtlich von beiden Tellen zu bestimmender Nachmittag schulaufgabenfrel bleiben und uneingeschränkt für den HJ.-Dienst zur Verfügung stehen.

Wird über den Rahmen des von der Reichsjugendführung erlassenen Dienstplanes für die übrigen Nachmittage der Woche HJ.-Dienst, insbesondere Führerdienst angesetzt, so bedarf dieser der Genehmigung der zuständigen Bannführung. Es ist dabei besonders Rücksicht zu nehmen, deß den Jugendlichen sowohl ausreichend Zeit für das Elternhaus und die häuslichen Schulaufgaben als auch persönliche Freizelt bleibt

Die Bestimmungen über Ferienzeit, Fahrten und Lager sehen vor, daß die Jugend während der Ferien von der Schule nicht in Anspruch genommen wird. Land-, Großfahrten und Sommerlager finden nur in den Ferien statt.

Im Minblick auf die Vordringlichkeit einer gründlichen und umfassenden fachlichen Berufsausbildung soll die Arbeit der Berufs- und Fachschulen durch den Dienst in der Hitler-Jugend nicht beeinträchtigt werden, und eine Befreiung vom Unterricht nur in Ausnahmefällen erfolgen.

Um für die Zukunft eine Doppelbelastung der Jugendlichen auszuschallen, sind auch die Funktionen von Schule und Hitler-Jugend in der Leibeserziehung abgegrenzt worden. Aufgabe der Schule ist die Grundausbildung aller Jungen und Madel, soweit sie die Schule besuchen, and die freiwillige Ausbildung von besonders begabten Jugendlichen zu Vorturnern. Die leibeserzieherische Arbeit der Hitler-Jugend ist die Durchführung des Pflichtsports, Wehrertüchtigung der männlichen Jugend, freiwillige Durchführung des Leistungs- und Weltkampisports sowie die lehrgangsmäßige Ausbildung geeigneter Jugendlicher zu Lehrwarten.

# Was wir im MÄRZ bringen!

LANDERSCHRIST AND MARK TO MAKE . V
Sie diewen Dreen Land
BDM-Führerinnen im japunischen Arbeitsdienst
Die Jugend Europas in Garmisch
Uasera Kolenialschriftstellerinnen
Die E. Reichsveranstallung des BDM-Werkes
Ein neuar Jahrgang im Pflichtjahr
lange Fädchen — Reißige Mädchen
Für die befreiten Gebiete
lugand des Führers tritt an
Geläbnis an den Fährer
hr orstes Jungmädeljakr
VIII marschiert mit
Dock ein richtiges Jungmädel
losuch aus dem Dechungel
Der unsterbliche Spielmann
Unsere Soldstenkslender
Streiflichter
Unsera Bilcher

Haspischriftelterin: Hilde Munske, Reichsjugendführung, Berlin W.15, Kurlürstanstr. 55 Verlag, Anzeigen- und Verfriebsabtelleng: Hannover, Georgatraße 15



# Freundschaft von Herz zu Herz

Im Herbst fetzten Jahres saßen wir mit einer Abardanung der norwegischen Quisling-Jugend im Auslandshaus der HJ. zusammen. Die Kameraden und Kameradianen aus dem hohen Norden schilderten uns Die Land und den schweren Kampf, den ihr Führer Vidkun Quisling um die Zukunft dieses Landes führt. Keiner von uns hätte geglaubt, daß unser Versprechen, einen Gegenbesuch abzustatten, so rasch in Erföllung ginge.

Kaum hundert Meter hoch fliegt unsere Maschine über das angefrorene Kattegat. Vor uns tauchen die ersten felsigen Wände Norwegens auf. In tiefen Schner sind die Wälder gehüllt — ein nordischer Winter, wie wir ibn von den vielen Bildern und Werbeplakaten kennen.

Ein Zettel wird den Fluggästen gereicht, mit der Feststellung, daß wir nun in den Oslo-Fjord einfliegen. Gebannt hängen unsere Augen an dieser langgedehnten Bucht.

Die Bilder des heldenmütigen Kampfes unserer Marine werden in uns lebendig. Hier verlor England seine erste Schlacht, indem die deutschen Waffen allen hinterhältigen Absiehten Englands ein jähes Ende bereiteten.

Auf dem Flugplatz, den wir am Ende

des Oslo-Fjords ansteuerten, waren in den ersten Tagen des Norwegenfeldnuges deutsche Kampfmaschinen gelandet und katten die tapferen Soldaten abgesetzt, die auf sich selbst angewiesen, Oslo unter den Schutz der deutschen Waffen nahmen.

Die Norweger werden es an einem späteren Zeitpunkt an würdigen wissen, daß diese Männer ihrer Hauptstadt das Schieksal Dünkirchens erspart haben.

Wie unders ist nun nusere Ankunft. Zu Ehren des Helchsjugendführers Axmann war eine Abordnung der norwegischen Jugend angetreten, und die hübschen norwegischen Mädel entboten ihm den herzlichen Gruß ihrer Beimat.

Dieser Empfang leitete Tage einer aufrichtigen Kämerndschaft deutscher und norwegischer Jugend ein. Mögen jene Vertreter eines englandhörigen Nocwegen heute noch verächtlich auf diese Jugend berabblicken, die sich zur Verfechterin der neuen Ordnung Europas erhoben hat!

Auch sie werden einmal erkennen müssen, daß der natürliche Instinkt der Jugend ein sicherer Faktor in der Politik ist, als deren gesamter geistiger Ballast alter Ueberlieferungen. Das junge Norwegen marschiert und läßt alte die in Vergessenheit geraten, die der Entwicklung unserer großen Zeit einen Hemmschah legen wollen.

Riesige Plakate mit dem Kopf des Führers und einem Jungen der HJ, tragen die Inschrift "Tysklands Ungdom", "Deutschlands Jugend", diese Ueberschrift trägt auch die Ausstellung der HJ, in Oslo, die nach den Jahren der Verleumdung englischer Propagandisten nunmehr ein unverfälschtes Bild von der Jugend des Führers vermittelt.

Wir stehen am Fenster unseres Hotelzimmers, ein gewaltiger Fackeizug bewegt sich durch die Straßen Oslos, Das ist Norwegens Jugend! Hunderte und aber Hunderte marsebieren hinter den grünen Fahnen.

Norweger, der du noch die Fesseln der Englandhörigkeit trägst, schau dir diese Jugend an! Schen so Vaterlandsverräter aus? Es sind die Besten einer usch wach senden Generation, die unter Verzicht auf Popularität einer höberen Verantwortung dienen als duder du um deinen Geschäftspartner in London oder Birmingham tranerst!

So war es auch bei nus in den Jahren des Kampfes. Wenige nur marschierten, wenige hatten den Mut, zu bekennen. Viele aber belächelten, ignorierten oder halten diese jungen Revolutionäre Und trotzdem meisterten sie die Zukunft.

Welche Wogen der Verleumdung und Verdächtigung mußten sie breehen, wie stack mußte ihr Glaube an die Führung sein, die die alten Gegner auf eine Stufe mit den übelsten Verbrechern stellte.

"Quislinge" neunt die englische Propagunda die jungen Norweger, die nun die Fackeln durch die Straßen der norwegischen Hauptstadt tragen. "Quislinge" werden Verrätern gleiebgestellt. Verräter, weil sie dem Verrat Englands an Europa die Gefolgschaft versagten.



Sei's drum! Die "Nazis" schofen ein neues tieng-Dentschland, die "Quislinge" werden ein neues Vorwegen aufbauen, und alleu Verleum dern aum Trotz wird auch ein nenes Europa erstehen.

Bis auf den letzten Platz ist das wette Kolossenm gefüllt. Fabnen der II.J. and Fahnen der QuislingsBewegung schmücken den Raum. Auf der Bühne musigiert unter großem Beifall ein HJ. Musikzug and ein Faufarenzug junger Norweger.

Zweibundertfuntzig im Norden als Saldaten stehende IIJ.-Führer stimmen die alten Kampfijeder an und werden abgelost van der norwegischen Jugead, die die Lieder ihrer Bewegung singt, Eine Kampfver-ammlong, wie wie sie so baufig in den Jahren vor der Machtergreifung erleht habens

In großen Burbstaben stehen die Worte angeschriehen, die der deutsch-norwegischen Jugendkameradsebaft ihren höchsten Sinn geben: "Den tseh Landund Norwegen for Groß-Germa-H 1 C H.20

Der Führer der norwegischen Ernenernugsbewegung Vidken Quisting and Reichsjugendführer Axmaun be-

Reichspagend-HI. Ansstellung

fulurer Axmann Vidkun Quisling (links) and Generaloberst con Falkenhorst in der



mbtes til Kameratskapsaften

COLOSSEUM

CERROIS IS IN 176

TALER AY **VIDKUN QUISLING** 

ARTHUR AXMANN

TYSKLANDS RIKSLINGBONSPORE

MITLER JUGEND-MUSIKKORPS SPILLER

ENTRE KRIEGO FOR SHORON SHIPER OF AN-YOUGHE FOR C-

Reichspitzend-

Juhrer im Kreise der an der narwegischen

Front gegen England

stehenden HJ.-Führer

Plakate niesen übet-

all ouf dir Kampfkundgebung mit Vid.

kun Quisting and

Artur Axusina hia

Yach der Besichtigang des Vasetims Orlo, in dem die ulten Wikingerschiffe unterxebrocht sind

treten den Versammlungssnal. Begeisterter Juhel erfüllt den Saal.

In seiner Landessprache spricht Vidkun Quisling and norwegischen Jugend. Er erinnert an seinen Kampf um die Estiheit der germanischen Völker, er prangert die Methoden der englischen Demagogie an und schließt mit dem Bekenntnis zum gemeinsamen Schicksalsweg beider Nationen. Immee wieder wird dieser Mann, der die schwere Last eines zähen Kamples trägt, begeistert geleiert. Es besteht kein Zweifel: Vidkun Quisling wird mit dieser Jugend die Früchte seines Kampfes ernten.

Dann spricht der Reichsjügendführer-

meraden zur Begräßung des Reichsjugendführers nach Oslo kommandiert. Viele von ihnen haben sich in Norwegen ausgezeichnet.

Voll Stolz beriehtete der Generaloberst. dem der Führer das Ritterkreuz verliehen hatte, von dem Einsatz seiner Männer. Der Reichsjugendführer überbrachte die Gruffe aus der Reimat und weilte lange Zeit unter den Kameraden.

Es war ein herrliches Gefühl, zu wissen. daß das Band der Zusammengehörigkeit utwere Soldaten bis zum höchsten Norden umsebließt.

Mit diesen Kameraden besuchte der



Leuchtende Pinkate worben in ullen Teilen Oxlos sum Besuch der Ausstellung der Hitler-Jugend

Fast Joder Satz wird durch die narwegischen Jungen und Mitdel Juhelnd unterstrichen, Eine herrliche Atmosphäre des Kampfes und der Siegeszuversicht erfüllt den Raum, als die Tausenden stebend das Englandlied singen.

Der Wille zur gemeinsamen Auffmuarbeit deutscher und norwegischer Jugend findet seinen besten Ausdruck in der Tatsache, daß an drei Tagen unsere HJ-Ausstellung in Oslo von 18 000 Besuchern besichtigt wurde. Langsam fallen die Schuppen der englischen Verleumdung von den Augen des norwegischen Volkes.

Diese Ausstellung ist ein Anfank: Spielscharen, Musikzüge, Schriften und Filme werden die Kameradschaft zweier pinger Generationen stetig vertiefen. Wir als Jugend wollen die Aktivisten dieser volkerverbindenden Kameradschaft sein!

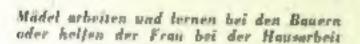
Nun soil noch einem Wunsche entsprochen werden, der dem Reichsjugendführer übermittelt worden ist. Alle no der norwegischen Abwehrfront gegen H.J.-Kameraden England stehenden iassen euch herzlichst grußen. Der Befehlshaber in Norwegen, Generaloberst you Folkenhurst, cin Freund und Vorbild der Jugend, batte 250 unserer KaHeichsjugendführer den Ebreufriedhof in Oslo und gedachte derer, die mit dem Leben ihr Gelöbnis zum Führer besiegelten.

Denkt auch the immer an diese Soldaten, die in fremder Erde ruben. Ihr Einsatz sei euch allen Ausporn in der Arbeit des Alltairs, thre Haltung set such Vorbild bei Jedem Tun-





Zwei norwegische Mödel, die sich freiwillig im Arbeitsdienst zusammengefunden haben





# SIE DIENEN IHREM LAND

Tagelang mußte Bruder Heiner immer wieder berichten und erzählen, ale er von Norwegen auf Urlaub kam. So vieles hatte er erlebt, von dem wir in der Heimat keine Abnung hatten. Von harten Kämpfen sprach er, von dunklen Nächten in Schnee und Ele, aber auch von dem heilen nordischen Sommer und von der Schönkeit des norwegischen Landes.

Dabel gelchah es, daß er plönlich eine Anzahl Fotos aus seiner Beieftasche zog. Junge Mädet maren darauf mit bunten Kleidern und Kopstiichern bei der Eriste, bei Iroblicher Gymnastik im Freien, bei Ichwerer Arbeit im Hochgebirge.

Dan ift der norwegische Arbeitedlenfte, erhiarte er, Dan Madet hier im Vordergrund ift ingrid, bei deren Ettern ich im Quartier lag. Füchtige junge Norwegerinnen gibt en, dan hann man wohl lagen, und en haben sich schon vielmehr pon ihnen zusammengeschlossen, um der Heimat zu dienen und zu heisen, als wir im Deutschland gewöhnlich annehmen.

»Allo docht- tagte ich und dachte dabei an jenen Sommer vor fünt Jahren, ale ich mich auf einer Norwegenfahrt fehr eingehend mit einer Norwegerin über Mädelorganifationen unterhalten hatte-

»Bei une find noch fehr wenig Midel organisiert-, hatte sie gelagt, see gibt zwar Pladinderinnen und auch eine Bestoegung, die den Lotten in Finnland angeglichen ist. Aber nach meiner Schähung können dabei nicht sehr viete Midel sein. Sie treten auch wenig in Erscheinung. Vielleicht noch in den Städten; aber auf dem stachen Lande sind sie fast unbekannt. Die einzigen Gruppen, die ale Organistation hervortreten, sind die Jugend-

Auf dem Leiterungen geht es zur Eente

gruppen der Heilearmer. Aber die find io verschieden von une, daß wir fie nicht recht ale zugehörig betrachten können. Wenn Sie einmal Gelegenheit haben, eine loiche Mädelichar zu sehen, werden Sie das begreifen.«

ich mußte damate im stillen tachen. Im Hardangersjord war so eine Gruppe eine Weile mit uns auf dem Schiff gefahren. Es waren etwa dreißig Madel mit einer führerin geweien. Alle trugen schwere Rocke aus graugelbem Lobenstoff, die Madel darüber den Anorak. Die führerin batte eine uniformähnliche Lobensache an, auf der die Abzeichen ihren führerrangen in fast militärlicher Weise angebracht waren. Dazu hatten alle einen Hut, der an die Pladfinderhüte erinnerte, mit einem breiten Band darum. Auf diesem Band konnte ich in norwegischer Sprache die

Worte "Jugend ber Heilearmee" lefen-

sie stachen von den jungen Norwegerinnen, die in praktischer und sportlicher
Kieldung gleich ihnen zu Wanderungen
ims Gebirge zogen, so unvorteithaft ab,
daß en mich nicht munderte, ale meine
Reisegefährtin abschließend zu mir sagte:
«Sie müssen auch begreifen, daß mit
diese mich auch begreifen, daß mit
diese mich weist beine Lust haben, einer
Jugendorganisation bestutreten».

inzwischen mußte sich mohl manches geändert haben, und auch ein Feil der
norweglichen Mädel mußte begriffen
haben, daß Leben und Arbeit in einer
Mädelgemeinlichaft durchaus nicht mit
Nachläftigkeit Hand in Hand zu gehen
braucht, ich ließ die Bilder des norweglichen Arbeitsdieußes noch einmal
durch die Hände gleiten. Wie nett und
gepflegt faben alle Mädel aus!

-Madel aller Volhofchichten - Madel aug



Stadt und Land-, hatte Heiner gefagt. Wie bei uns haben fie fich über alle Schranken und Vorurteile hinweggefest, um dort zu heifen, mo die Heimat fie braucht. Auch fie arbeiten vor allem bei den Bauern, unterftüten die Bauerin bei der Hauparbeit, heifen auf den Feldern die Ernte bergen.

Ein besonderes Aufgabengebiet haben die Madei an der Kufte. Sie sammeln in den Schären und dem seichten Gemäster an der Kufte den in riesigen Mengen angeschwemmten Schilck und Tang, der dann in großen Kisten in die Fabriken zur Weiterverarbeitung geleitet wird.

Zucht und Ordnung herricht in ben Lagern biefer Mabel mie bei une in Deutschland,





ohne daß fie es dabet nötig haben, die bemußt smilitärtichen- Formen der Heilsarmeelugend anzunehmen. Wie unfere Arbeitsmaiden find fie frische, natürliche und anmutige Mädel geblieben, die voll Stolz das Zeichen des normeglichen freimilligen Arbeitsdienstes tragen. Wollen fie doch atle nur ihrem Vaterlande dienen und heifen.

Eine Berliner SDM. . Führerin.

# BDM=Führerinnen im japanischen Arbeitedienst

Zwei deutsche Mädel, ille Brunotte, die Führerin des BDM. In Japan, und Saelde Hallier, führerin des BDM. in Toklo, nahmen im portgen Sommer am Arbeitedienst der Japanischen Mädel teil.

ille Brunotte, die vorher in Deutschland einen lintergau geführt hatte, erzählte ben japanischen Mädeln während dieser Zeit von den deutschen Mädeln und dem BOM, und verluchte, ihnen Leben und Arbeit der Kameradinnen in Deutschland kinr zu machen. Vietes an der Lebensweise der jungen Japanerinnen mag den deutschen Mädeln zunächst iremdartig ersichlenen sein.

Aber fie und ihre japaniichen Kamerabinnen ipurten, daß Beutschlande und Japane Jugend im gleichen Geift und gielchen Willen zu ihrer Heimat fteht.

überall wurden die beiden Deutschen freudig begrüßt, man bemühte sich, ihnen Land und Leute zu zeigen und ihnen einen Einblich in das Leben des japanischen Volkes zu geben. Vor allem den Kriegseinian der japanischen Mädel und Frauen bekamen die BDM.«Führerinnen auf ihrer Reife zu sehen. Mit intereste verfolgten andererseite die Schillerinnen einer japanischen Mädchenschule die Vorsührung eines deutschen Arbeitssbienstillmes.

Daß auch das japanische Volk die gleiche Ausrichtung ber beiden großen Völker begriften hat, zeigen die ausführlichen Berichte japanischer Zeitungen über die Arbeitedienstzeit ber beiden deutschen Madel.

-Japan und Deutschland, bie beibe im Krieg fteben, find in dauernder Freundichaft verbunden. Mit bem beutichen Gruß ftamen zwei BDM. "Mabel in Die Rille Stadt Ahita. Sie benunten beide ihren um Deutsch-japanifche Sommerurlaub, Freundichaft zu pliegen und fich vom Einfan des japantichen Volkes hinter ber Front zu überzeugen. Sie beluchten die Mabchenichule Akita Kojo, um mit ben Schülerinnen zulammen den heiligen Arbeitebienft für ben Shinto-Schrein zu tun. Beide find friich und flink wie Die Bachforellen und begrüßten ihre japanifchen Kamerabinnen mit freundlichem Handebruck...

Eine der Zeitungen bringt einen genauen Lagerplan von drei Tagen:

\*25. 8. Morgene to Uhr Eröffnungsfeier. Nachmittage Arbeiteblenft auf dem Grundfisch des Shinto-Schreine Gohoku Jinja, anschließend Bogenschießen, abende filmporführung über den deutschen Arbeitedienst.

to. 8. Vormittage 9-10 Uhr Vortrag bon frl. Brunotte über den deutlichen melblichen Arbeitedlenft. Anichitebend Rodung auf dem Berge Suldofan im Akita-Park. Nachmittage Schwimmen in Shitahama. Abende Vorführung von Tänzen, Untershaltung ufre.

e7. e. Morgene e-10 Uhr Robung. 10 bis ii Uhr Sport im Freien. 11-12 Uhr Teezeremonie. Nachmittage Beluch der Bergwerheichule und der Stabtlehenewürdigkeiten.»

Diefer Ausschnitt reigt deutlich, daß in

Japan ebenfo wie in Deutschland der Arbeitsblenft seine Zeit awischen Arbeit, Schulung, Sport und Freizeit regeimäßig und überiegt einteilt. Auch die Huberen Formen erinnern teilweile an die unseren. Eine der Zeitungen bringt eine Reihe von Titchtprüchen, die an den perschiedenen Tagen vor den Mahlzeiten gesprochen wurden.

Diefes Effen ift uns gegeben nicht nur durch die Gnade und Liebe feiner Majeftät des Katiers und unferer Ahnen, sondern durch die Arbeit des Bauern, Handenserhers und Händlers. Wie dürfen daher hein einzigen aburteilendes Wort über den Geschmach und die Menge äußern.«
"Diefes Effen ist das Ernährungemittel für unfer Leben selbst. Wir dürfen haher nicht unbesonnen effen, mir sollen bes dachtsam und gut hauen, damit auch jedes Korn und Körnchen zu unferem fleisch und Blut mird.«

«Wir follen baran benken, daß bieles Eften gerabe ber Grundstein ift, der und wenig Begabte erzieht und uns ermöglicht, ben Ruhm des Agemaki in der Oeffentslichkeit zu verbreiten und an dem Werke, eine neue Ordnung in Aften zu errichten, mitzuwirken,»

Von der Arbeit seidst berichtet eine Zeitung: «Danach begaben sich die Teile nehmerinnen den Lagers bei großer Hine nach dem Shinto-Schrein Gokoku Jinja. Sie schwangen die Schaufeln und trugen Körbe mit Sand und Steinen und vererichteten freudevoll den Arbeitsdienst für den Shinto-Schrein, wo unsere Kriege-heiden ruhen. Dadurch, daß sich die deutschen Mädel auch an dieser mühenvollen Arbeit beteiligten, lernten sie erst die Bedeutung diese heiligen Diensten erkennen.«

Wieder eine andere Zeitung gibt ein Geiprach mit dem Schulleiter der japanischen
Mabel und mit einer der Schülerinnen
mieder:

Herr Direktor Nahagawa führte aus, es lei ihm von besonderem intereste, was teine Schülerinnen durch das Zulammensteben mit den deutschen Madeln, die in einem anderen Lande und unter einem anderen System leben, eriernen werden. Die ernste Lebensaustassung beider Madel, ihr tester Wille und ihr Einfluß auf die Schülerinnen interessere ihn sehr.

Schülerin Okiguchi der obersten Klasse tagte, sie hätte gehört, daß Fri. Brunotte aus Deutschland gekommen ses, um das Leben der japanischen Mädchen zu studieren. Sie und ihre Mitschülerinnen hätten sich das Versprechen gegeben, die Schule zu einer guten Schule zu machen, die nicht hinter deutschen Schulen zurückzustehen brauche; und nach Verlassen der Schule würden sie dem japanischen Frauenderein beitreten und darin wirken.

Die gegenseitige Achtung den befreundeten Landes und der Stolz auf die
eigene Helmat haben die Zusammenarbeit
der deutschen und sapanischen Mädel für
beide Teile erfreulich und fruchtbringend
gemacht. Das zeigen die Tage des gemeinsamen Arbeitsdienstes am ShintoSchrein.

Die Jugend Europa

Auch huttändische Mädel nahmen tell Unten: Die traitenische Manuschaft.



Die Italienische Müdelführerin mit Kameradianen von der Falange



Dänische Jugendführer, im Hintergrund ein Mitglied der ungarischen Aberdaung



Die 4. Winterkampfipiele Der HJ. in Garmiich-Partenkirchen liegen hinter und. Neben den Besten aus allen Gebieten und Obergauen lahen sie die Jugend is europalicher Staaten zu einem großen Freundschaftstreffen perlammeit.

Nachdem schon im porigen Jahr die Jugend der beiden Achsenmächte Deutschland und Italien zum Wetthampf angetreten war, beteiligten sich diesmal acht 
Nationen an dem großen sportlichen 
Wetthampf, der in leinem Gesamtregebnis 
Deutschland als Steger sah. Die 
einzelnen Kämpfe ließen erkennen, daß 
jede beteitigte Nation alles daraniebt, 
ihre Jugend sportlich so seistungefähig zu 
machen, daß sie in einem solchen Wettbewerb jederzeit bestehen kann.

Mit ben antipen Abordnungen der Jugend fast aller europäischen Länder ham eine Reihe namhafter auständlicher Ehrengaste nach Garmisch.

Wahrend der einzelnen Wetthampftage

hatten die aueländlichen Jugendichter hinreichend Gelegenheit, mit der führersichaft der HJ. zu sprechen und Erfahrungen zu sammein, um so für ihre Jugendarbeit wertvolle Anregungen zu schöpfen.



# IN GARMISCH





Links: Der Stellvertreter des Führers, Rodolf Heß, trifft im Ski-Stadion ein, um zur Jugend Europas zu sprechen. — Oben-Neben den Ungarn stehen Führerinnen der Falange und die Vertreter der Slowakei Ganz links. Im Achtländerkampf, der Deutschland als Sieger sah, wurden gute Ergebnisse erzielt Die Jugend Europas gab somit noch insmitten der politischen Neuordnung des Kontinents unter Führung der Achsensmächte zu erkennen, daß sie zusammen mit der gleichgesinnten Jugend aller anderen europälichen Nationen tätigen und kämpierischen Anteil an einer Zeit haben will, deren Formung durch die jungen Völher und die in ihnen wirklamen revolutionären Kräfte bestimmt wird.

Der Reichsjugendkihrer betonte in seiner Aniprache an die in Garmisch-Parten-kirchen verlammetten ausländischen Jugend-mannschaften und Ehrengäste, daß der Verlauf der Begegnung der ausländischen Jugendiührer mit den Führungestetlen der deutschen Jugend ergeben habe, daß diese Treffen einen weiteren Beiterag ihr die Befriedung unseren Kontinents darstellt, die von der Jugend ihrer Länder gebieterisch gefordert wird.

Dielem Gedanken gab der Reichojugendlührer Ausdruch, indem er u. a. herporhob: «Jede Revolution einen Landes küns
digt sich nach den Erfahrungen immer
zuerst in seiner Jugend an. Die Revolution, die heute Europa neu gestaltet, ist
chensalie zuerst in der europäischen Jugend lebendig geworden. Die Jugend ist
der Sturmerupp der neuen Zeit. Sie ist
die Vorkämpterin einer neuen Ordnung
in Europa.»

im gleichen Sinne iprach der Stellvertreter des Führers zu der in der OtymplaKampistätte verlammelten Jugend. Rudolf
Heß wies darauf hin, daß zur gleichen
Zeit, in der alle Kräfte zur höchsten
Kampiesieistung angelpannt feten, auf
deutschem Boden die Jugend Europas sich
zum friedlichen Wettbewerb vereine, die
Jugend, die zugleich die Zukunft der
Völher darstelle, diele Jugend lebe in
einem Zeltabichnitt, in dem in größtem
Ausmaße geschichtliche Entlicheldungen
lielen, Männer und Völker nicht nur um
materielle, sondern vor allem auch um
geistige Werte ringen.

-Aite, überlebte ibeen und Syfteme und Deren Tragera, erhlarte ber Stellpertreter bee Führere, -haben den Kampf entfeffelt gegen die Volker, die Neues und Befferen an die Stelle bee Alten gefent haben. Für Das Neue und Beffere aber hat die Jugend pon jeher ein feines Gefühl. Sie hat fich bafür auf allen Gebieten eingefent, nicht zuleht gerade auf dem Gebiet des iportiichen Wetthampfeo. in Diefer Jugend flegen die Krafte ber Geftaltung über bie Krafte ber Beharrung und des Rudticheittes. »Wir millen», ichlos Der Stellvertreter des Führere, "baß biele neuen ideen felbft in der Jugend der Lander, die augenblichlich im Kriege gegen une fteben, fuß getatt haben. ideen, die non ber Jugend getragen merben, haben ben Sieg for fich. - -

# Unsere Kolonialschriftstellerinnen

Der holoniale Gedanke geht jeden von und an - Männer wie Frauen. Denn unlösbar ist die Frau mit ihm verknüpft. Ist sie doch dem Manne niegende eine so unentbebrische Gefährtin wie in den Koslonien.

ihr Leben ift reich an Mühe, vor allem im Kampf gegen Gefahren und Harte der Tropen; aber auch reich an Verantwortung und Selbständigkeit, an beglückender Kameradichaft. Darum fasten
die Frauen, die draußen weilten, melft eine leidenschaftliche Liebe zu den Kotonien. Und wes das Hert voll ift, das perhündet auch die mittellsame Feder.

So führt das koloniale frauenschrifteum vom Piontergedanken zum Volkogedanken, vom hauswirtschaftlichen zum weltwirts schaftlichen, vom volkobewubten zum ralfischen und politischen Denken.

Eigentlich find die kolontalen Fradenbücher alte Erlebniedücher, wenngleich Tagebücher und Reifebeschreibungen in erster Reihe diesen Namen verdienen. Auch die Romane, Erzählungen und Gedichte find persönlichem Erleben entsprungen und verhüllen oft bekannte Personen und Ereignisse.

Sie alle find durchglüht von Liebe zu den fernen Sonnenländern, ihren goldleuchtenden Tagen und fliberstrahlenden Mondnächten, ihrer Weite und Freiheit, ihrer Härte und ihrem Kampl, ihren kindlich listigen Eingeborenen, ihren Pflanzen und Tieren.

Auch die Farmerinnen schildern ihr LebenEinbilch in das alte und neue Südwest
gibt das Buch von Lydia Höpker:
-Um Scholle und Lebens (Köhler-Minden).
Sie erzählt, wie sie anfange einen frauenlosen Haushalt leitete, durch bittere
Kriegenot ging, dann eine eigene Farm
erwarb und schließlich einen Farmer
beiratete. Das unverbrüchliche Zusammenhalten der deutschen Farmer, die Schwierigheiten der Mandatoberrichaft, die Gelahren der Wildnis und der a-beitestohe
Lebensmut der jungen Farmerin erheiten
aus den frischen, zuweilen derben Schilderungen.

Im Auftrag der deutschen Presse reiste Sofie von Uis die nach Oste und Südwestafrika. In einer Reihe farbenschöner und verständnispoller Ausläne, die später unter dem Titel »Unter dem Kreuz des Südens» (Dietrich Reimer, 1934) heraushamen, auch in ihrem neuen Roman »Die Rieders» schildert sie das Leben der deuts ichen Farmer in Afrika.

Senta Dingleefter unternimmt, gleichfalls als Berichterstatterin, eine große Rundreise, die Togo, Kamerun, Liberia, Angola, Südwest berührt und dann quer durch den Kontinent, durch das «Tier» paradies« der Serengettisteppe nach Ostafrika geht. In allen ehemals beutschen Kolonien stellt sie fest, daß die grundlegenden kultureiten Einrichtungen von Deutschen geschaffen sind, daß die Länder unter der Mandatsherrichaft verkommen

und zurückgegangen find und daß die Schwarzen dies mit scharfem Blick erkannt haben und die Deutschen zurückersehnen. Sie nennt ihr ersebnisreiches Reisebuch "Wann kommen die Deutschen endlich wieders", well diese Frage ihr überall entgegentont. (Koehler & Ametang, 1936.) "Auch auf einer Södleereise Areitt diese unternehmungslustige Schriftstellerin ehemals deutsches Gebiet in Neu-Guinea. Und zu der Jugend redet sie von kolonialen Aufgaben in dem Helt "Deutsche Frau in Afrika» (Junge Generation).

Inzwischen hat in ber Heimat eine neue Werbung für die Kotonien begonnen. Nicht mehr wie einst mössen die kolonialen Pioniere gegen den Widerstand der Regierung kämpten. Der Führer seibst nimmt den Kamps gegen die hotoniale Schuldinge, den Anspruch auf Rückgabe unterer entrissenen Kolonien auf.

Die bestehenden Kolonialvereine freten 1930 zum Reichskosonialbund zusammen. Aus diesem Anlas erscheint das Büchtein "Oreisig Jahre koloniale Frauenarbeitsvon Elfe Frobentus, das eine Rücksschau gibt und die Zugehörigkeit der Frau zum kolonialen Lebenskreise betont.

Die Heimat beginnt fich to tebhaft für die Kotonien zu intereisieren, das Chriftine Holfte in nach den Erzählungen einer jungen Farmerefrau den Roman »Deutsche Frau in Südwest» ichreibt, der in teichtstüllsiger Form und mit viel Einfühtung das Leben im Dornenlande darstellt.

Unter ben Büchern von Marte Pauline Thorbecke fel die Erzählung aus Kamerun vom tapteren und deutschfreundlichen »Häuptling bigambes hervorgehoben.

Ruth Mebger gibt Beobachtungen und Erlebnisse einer deutschen Kolonialschülerin in dem Bande "So sah ich Deutsch-Oftsahrika" (Frant Schneisler). Nach dem Bestuch der Kolonialschule Rendoburg geht sie ale Farmgehisten auf eine Kaffeepslanzung am Oldeans, wo sie Haushalt und Garten betreut.

Der Aufenthalt der Verfasterin lindet nach einem Jahr ein Jahre Ende, da durch Nachlässigkeit eines Beamten ihre Einrelleserlaubnis nicht ordnungsgemäß aussgestellt ist. Ende 1936 kehrt sie heim, schon von der Feindseligkeit der Engländer besorcht, doch mit der Hoffnung, daß bald die deutsche Flagge über der Boma wehen wird und wie dann nicht mehr Fremde lein werden in der Weit deaußen, sondern die Stellung haben, die uns gebührt.

Altes find politische Dichtungen. Sie zeigen, daß unsere Kolonialschriftstellerinnen
politische Frauen sind, daß sie die Dinge
gar nicht mehr anders als unter dem
Blickpunkt der Politik sehen können.

Mögen fie dazu beitragen, daß der holoniale Gedanke in pleien lebendige Gestalt
gewinnt! Mögen unfere holonialen Aufgaben baid wieder Tat und Wirklichkelt
werden! Elfe Frobentus.





lteim Walzer in den anmutig schönen Kleidern gaben die Gäste nicht eher Ruhe, bis er noch einmal von den Mädeln in seiner leichten Beschwingtheit getanzt wurde



Lad dann kamen sie herein – die Reifen zwischen sich, die ebenso wie Keule und Ruft sinnvoll als Gerät für Lbungen der Keult und Annas verwendet warden

Diese Vermstallungen zeigen überall im Reich einen Querschnitt der debeit und sprechen zugleich für die Richtigkeit des im BDM Werk beichentenen Feziehungswegen

# Ein neuer Jahrgang im Pflichtjahr

Oftern 1941 werden wieder mehrere hunderttaufend Mädel zur Ableistung bes weiblichen Pflichtjahere in die Haushalte der Stadt und in noch größerer Anzahl auf die Bauernhöfe gehen. Diese Tatlache bewegt viele Kameradinnen und Eitern, und darum möchten wir noch einmal auf die hauswirtschaftliche Ertüchtigung der weiblichen Jugend eingehen.

Schon vor der Einführung des weiblichen Pilichtjahres im Februar 1938 erließ der Reichsjugendichter die Anordnung, daß fich die Angehörigen des BOM, einer hauswirtschaftlichen Ertüchtigung zu unterziehen haben. Er erklärte die hauswirtschaftliche Ertüchtigung als einen Tell der nationaliozialistischen Erziehung der

melbitchen Jugenb.

Diefe Forderung bes BOM, nach der hauewirtschaftlichen Ertüchtigungsplicht auf freiwilliger Grundlage wurde durch die Anordnung über das weibilde Pflichtlicher zur Pflicht für alle Madel unter 28 Jahren, die als Arbeiterinnen oder Angestellte beschäftigt werden wollen Diefe müssen den Nachweis über eine einstahrige Tätigheit in der Lands oder Hauewirtschaft erbringen.

Das melbitche Pittchtiahr ift einmal eine Maßnahme bes Arbeitseinlanes, die Dain bienen foli, den überlafteten Bauolenuen, Morreen und Shurelimen Hille zu fein

Möttern und Gauerinnen Hille zu sein Zum andern ift das weibliche Pflichtighe als eine gute Verbindung von der Schule zum Bezuteieben zu betrachten. Der unmittelbare Gebergang von der Schulbank zum betrieblichen Arbeitsplan ftellt sowohl an die seehichen inle auch an die hörperlichen Kräfte der weiblichen Jugend größte Antorderungen. Eine einjährige hauswirtsichaftliche Arbeit sordert durch die Art der Betätigung die hörperliche

Entwicklung.

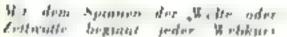
in einer Zeit, in der die Manner Peutschtands im felde fteben und Mütter und frauen ihren Arbeitsplat in der Heimat ausfüllen, muß es für die weibliche Jugend eine Selbswerftandlichkeit sein, auf einem ihr gemäßen Arbeitsplaß mithelsen zu dürten.

Der BDM. gewährt all Diefen Kameradinnen an den Arbeitepläten Betreuung 
durch die Jugendolenststellen der Deutschen 
Arbeitsfront und des Reichenährstandes. 
Ein Arbeitsvertrag für Hausfrau und 
Hausgehilftn (Pflichtjahrmädel), der bei 
den Arbeitsämtern und den Dienkstellen 
der Deutschen Arbeitsfront erhältlich ist, 
tegt für Hausfrau und Mädel die Bedingungen einer Zulammenarbeit fest. Bei 
Treffen der Pflichtjahrmädel können Erlebnisse ausgetauscht und Anregungen 
für die Arbeit mitgenommen werden.

Es wird leibfwerständlich fein, daß auch diefes Mai alle BOM.-Kameradinnen mit Einlahdereitschaft, Freude und Liebe an die Arbeit im Rahmen des Pflichtfahres geben-Viele werden verlotten, welch eine große Freude gerade die Arbeit im Haushait und besondere bei Kindern für ein Madel bedeuten lunn.

Erna Prant, Sbergauffhreite in der feichejugenblührung







theur trusten Caterrichs en ore dann open Master

Imageneric and makeum est day Authonores and Seture in der Kerte Ladlich ist nich das geschaft







-Lange fähchen - faule Mabchens, das Wort muß in ber Webichule ben gegenteiligen Sinn bekommen: tange Faochen verarbeiten mir Midel mohl an ben Webftühlen, aber mir find Dabel machtig fleibig. in unferen pormlegend Unblichen Obergauen fieht Das BDM,-Werk aGlaube und Schonheite Die Erbaltung und Fortentrotchlung bauertichen Brauch. toms und bauerlicher Kultur ale eine feiner wefentilchften Aufgaben. In vielen kleigen Octen finen die Mabel noch an den alten Webfichten ihrer Vorfahren, es fehlt ihnen aber die einheitliche Auerichtung und por allem Die Midelgemeinschaft, Die gusammen fchafft und an ben Gemeinschafteabenben bas site Lieb und Brauchtum, bas gans eng mit bem Spinnen und Weben verbunben ift.

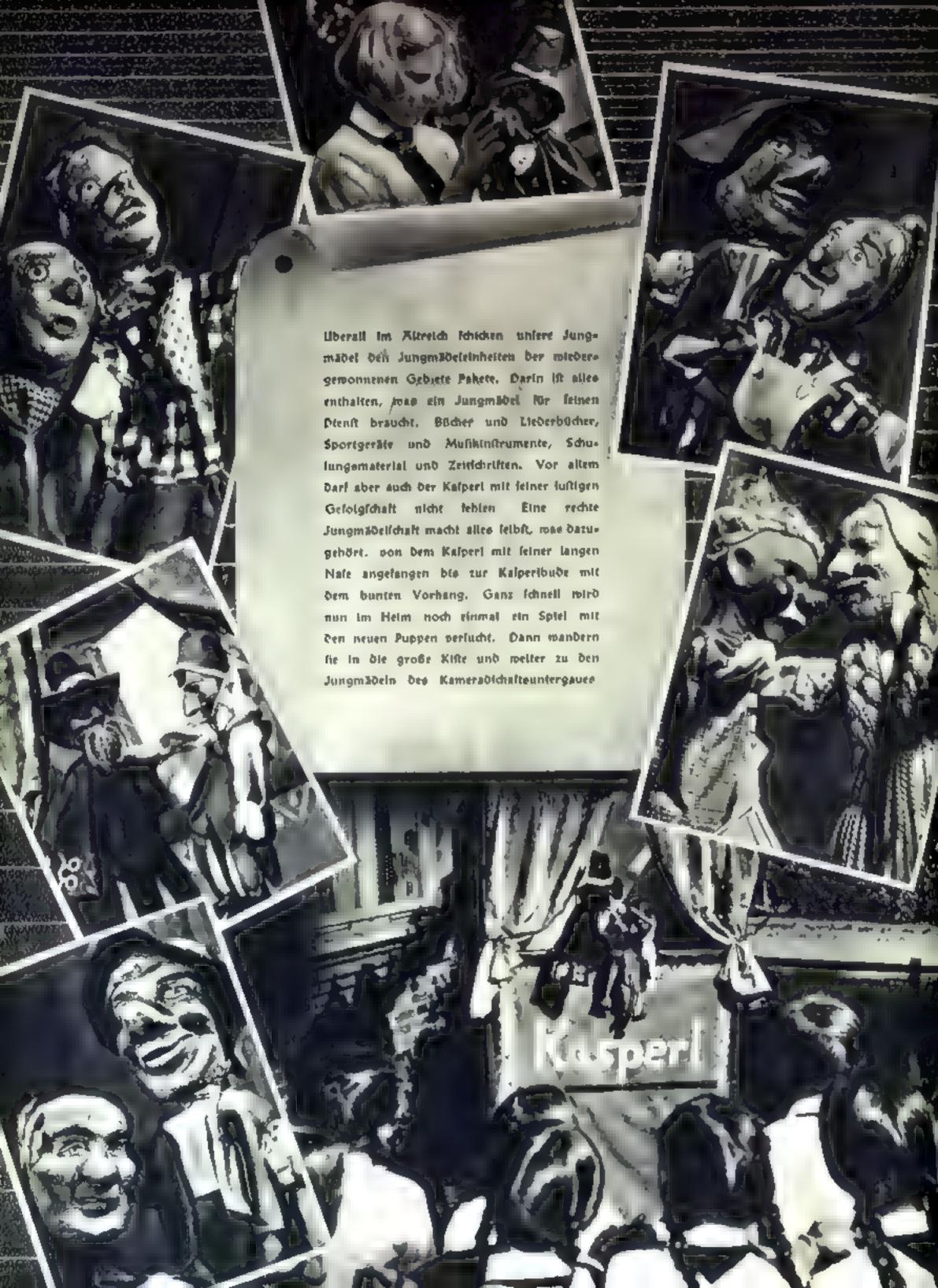
Da haben bie Lebeglinge in beit verlichiebeneir Webichulen nun Abhilfe geichaffen. Während ber Arbeitezeit find mir alle fo eifrig am Werh, bas es heine Paule für une gibt. Das Webichifichen labt une und wir laffen fim heine Rubel Hier ente fteht ein Stoff zum Kleid, dort wird ein wollener Rockftoff gewebt, brüben noch ein Vorhang und eine Schurze, Die Webftlible reichen ger nicht für alle Wuniche aus. Nebenan finen unterbes bie Mabel, um fich auf die Stunden bee Webene por-

zubereiten. Viele ipinnen ihr Garn feibit, nachbem

fcon mit viel Freude getan haben und mir une to zu ihnen eine enge Binbung ichaffen. Die meiften Madel kennen alfo den Webitphi und feine Beftanotelle, meil fie ihn fetbit auf dem Hofe haben, und Die anderen mochten recht piel bom Spinnen und Weben mit nach Haus nehmen, um es in ihrem Dorte mieber gant lebenbig merben zu laffen,

mieber weckt und meltergibt.





Du bist als Jungmädel hineingestellt in den Dienst einer großen Mädelgemeinschaft. Gerade weil du jung bist und fröhlich, taugst du gut für deine Aufgabe. Du kennst die notwendige Ordnung im Dienst, die frische und gesunde Disziplin, die natürliche Erziehung deiner Kräfte im Sport, im Spiel, im Lied und im Tanz. Du freust dich an deiner Leistung und bist immer zum Einsatz bereit, wenn die Forderung der Gemeinschaft an dich herantritt.

# JUGEND DES FÜHRERS TRITT AN

Einmal im Jahr ift ber große Zuftrom zu ben Jungmäbeiseinheiten, Mit einer freue bigen Bereitichaft warten die Zehntäbrigen auf ben Tag ihrer Aufnahme in ben Jungmäbeibund,

Der Typ des Jungmadels ift in den wenigen Jahren ohne Vorbild allein aus dem
Willen und der Verantwortung heraus
vor dem Auftrag des führers an feine
Jugend geformt worden. Die führerinnenichaft hat für den Jungmadelbund form
und Gestalt gefunden und hat die Ausrichtung gegeben, die heute das Leben
alter Jungmädel bestimmt.

Große organisatorische und führungen maßige Anforderungen murden leber JM. Führerin gestellt. Gatt en doch, eiwas ganz Neuen zu schallen. Die JM. Arbeit in seit den Jahren 1033 bin heute stetig und organisch aufgebaut worden. Infolge den ungeheuren Zustrome im Jahre 1033 zu den Jungmädel-Einheiten murde zu Beginn den barauffolgenden Jahren verhigt, daß die Jungmädel-Einheiten bis zum

JM - Untergau führengenväßig eigenperantwortlich arbeiten follten, in
hurzer Zeit wurde die datür erforberliche Führerinnenschaft bereitgestellt. Sie wurde in Wochenendichnlungen und in den Kurfen auf
den Oberganschulen ausgerichtet.
In den nächsten Jahren wurde die

In den nächsten Jahren wurde die Schulung immer planmäßiger und umlastender aungebaut. So ülefen die Obergaus, Untergaus, Ringsund Gruppensächutungen an. Die Arbeit für einen Obergaubereich bestimmte die "JM. Führerinnensichaft, den Weg zu finden, der für Weien und Charakter dieser Jüngsten der einzig richtige war. Die JM. Führerinnenschaft hat mit einem miermüdlichen Arbeitswillen und einer freudigen Dienstbereitschaft diese Arbeit geseistet. Sie hat den Typ des Jungmädels geschaften.

Heute ftennt es jeber, bas frifche, lebenbige, aufgeichloffene Mabet, bas mehr ift als Kind, das bei all feiner Freudigkeit und Unbekümmercheit von einem
großen Ernft und Willen zum Dienst erfülle
ift. Bereit zu jedem Einfah, unermüdlich
und froh im Tun, difzipliniert und zuchtvolt
steht es in feiner kleinen Einheit und
ternt von feinem zehnten Lebenstahr an
die Gefehe einer Gemeinschaft hennen und
nach ihnen zu leben.

Zu welchem Dienstreiten und zu welcher Hillobereitschaft bas Jungmädel lähig ist, das zeigt heute ber im ganzen Reich freudig und unermüdlich getriftete Einsfabdienft im Kriege. Er ift der lebendige Ausdruck der Erziehungsarbeit, die in atl den Jahren im Jungmäbetbund geleiftet worden ist.

Kamerabichaft und Geichtoffenheit zeichnen Die Jungmädelarbeit aus. Durch die Anslorderungen, die an das Jungmädel gestellt werden, ternt es Ichon in frühester Jugend das Ganze zu lehen und ihm zu dienen fo wächst aus leiner Jungmädelichaft in die Madelichaft und fleht dann eines

Tages verantwortlich im Leben des Volkes. Wenn nun im vergangenen Jahr verfügt wurdt, daß die eigene Verantwortlichkeit der JM.-Beauftragten der Obergaue und der JM.-Untergauführerinnen fortfältt und die gefamte Ausrichtung der Mabet weisterhin verantwortlich nur einer Führerin gegeben wird, fo ist diefer ächritt möglich, weil eine Arbeit fteht, die hiar ist und richtig und in ihren Grundzligen eine frite Form gefunden hat.

Die JM. sführerinnen, die diesen Einheiten voran flehen, find glücklich und floit, das fie an der erften Ausrichtung der Jüngsten der Jugend mitarbeiten durften. Nach ihrem Vorbild können sich nun atle kommenden Führerinnen ausrichten. Mit der Kraft und der Treue, aber auch mit der Freude, die fie ihrem Führerinnenamt gegentibte haben, mögen fie zur JM. Arbeit stehen und für ihre lebendige Weiterentwicktung Sorge tragen.

Vielt deutsche Erbiete find heimgeholt worden und ibarten Barauf, baß fie in

ihrem Aufbau der Arbeit der Reiches angegtichen werden, Gerade die Führerinnen, die im Reich zu einer Aufbauarbeit fähig waren, werden nun in diefen Gebieten ihren Auftrag bekommen. Stotz und glücklich find wir, daß wir in einer fo enticheidenden Zeit, in der das große Deutsche Reich für alle Zuhunft geformt wird, por immer neue Aufgaben gestellt werden

Wir haben nur den einen Wunlch, gleich, wo wir hingestellt sind, u is während des Krieges zu bewähren und die Jugend in ihrem Willen und ihrer Einfandereitschaft zu testigen. Stolz, treu und erfüllt nort tielem Dank wolfen wir stete Deutschland und dem Führer dienen, um somit Träger des deutschen Sieges zu werden.

Von Gauführerin Ille Baumler Jungmabeibrauftragte ber RJF

# Gelöbnis an den Jührer

Wie fiehn wie Moueen um Dich hee In Teene und Geduld. Aein Opfee ift fo groß und schwee, Wie find in Deinee Schuld.

Wie kämpfen kumm den heiligen Arieg, Dem was Dein Wort geweiht. Wie hennen was das eine: Steg, Der Dolk und Reich defreit.

Wir wilfen, daß Bein Werk gelingt, Weil Gott Dein Heez erhellt. Aus Deinem Sieg des Friedens dringt Die Freiheit alter Welt.

> Gerhord Schumenn Leutnort and Kompanischef in dinem Infonterie Regiment



Ale Irmi und Heige heute am Heim porbeikamen, De mar wieder wie im Voriahre das große Transparent aufgestellt.
-Meldestelle für den Jahegang 1930.31= hieß es dicemal.

Obwohl eigentlich nichts Außerordentliches zu feben mar, biteb femt für eine Weife fteben, betrachtete das Schild und dann auch alf die Menschen, die nacheinander die Meldeftelle betraten.

irmt dachte daran, wie ftolz fie im letten Jahr den Anmeldebogen ausgefüllt hatte, - dann supste fie Heiga in die Sette: »Weldt du nocht- Heiga wußte noch und nichte lachend, und beide hatten die Bilder des vergangenen Jahres von Augen. Ja, so ein paar Wochen nach diesem großen ersten Ereignis, da war plotlich ein Brief in die Wohnung gestattert, mit ihrem Namen darauf. Bei Heiga war es der erste Brief, der ihren Namen trug Ganz behotiam wurde er aufgemacht und stolz der Mutter gezeigt, die da lesen konnte, daß sie beide zum Heimnachmittag der Jungmädel eingeladen seien.

lind ein dritter großer Tag ham, es war wohl der größte Tag ihr die beiden Jungmädel. Am Vorabend zum Geburtetag des Führers wurden sie teierlich in die Hitler-Jugend aufgenommen. Die ganze Jungmädelgeuppe war angetreten, die Eltern waren mit dabei, und auch der Ortegruppenleiter war anweiend, Da hörten sie zum erstenmal, daß auch sie als Jungmädel eine Psiicht hätten, daß sie dem führer heiten dürsten An diesem Tag haben sie sich alte sorgenommen, ordentliche Jungmädet zu werden.

Manchmal war das gar nicht leicht gemeien. Jungmadel, fei Kamerad, Jungmadel, fei gehorfam, fei treu . . . fo bießen die Worte, die die Führerin über das Leben der Jungmadel gestellt hatte, und sie merkten nach und nach am Sport- und Heimabend, wie schwer es war, Kamerad zu fein, oder gehorfam zu fein.



Es ham vieles an fie heran, was ihnen recht schwierig erichien, aber menn fie ce bann tronbem schafften, bann wurde ihnen so eigenfümlich froh ums Hert, wie es immer nach getaner bilicht ift,

Eine ichiplerige Sache mar file lemt Die Ju gmäbelprobe, femt mar fportlich nicht febr auf der Höhe, und beim Weitmurf lag der Ball immer noch unter der geforberten Weite. Aber in biefer Zeit hatte fich Helga ale ber rechte Kamerab ermitfen, Die fied nicht locker, bis frmi jeden Tag mit ihr auf bie Wiefe am Bach hinaueging und Steine mart. Das mar ein gutte Training, und bath mar lemi fomelt. in ber erften Zeit gab es bei ben Jungmabetn unendlich viel Neuce zu iernen, und keiner von beiden mare es auch nur eingefallen, vom Dienft fern zu bieiben. Sie hörten aus dem Leben bee führere und feiner Mitarbeiter. Dann gab en Nachmittage mit Liebern und Tangen und frohlichen Wettipleten, die liebten fie beiondere.

Erft fpater kam ihnen hier und ba bet einem weniger ichonen Dienft der Gedanke, wie bequem en boch mare, jest zu Haufe zu finen, anftatt bei biefem Wetter beifpiele.

meile Altpapier zu fammein. Trubt hatte bas gemerkt, und am iachften Sametag zog bie Jungmabeigruppe ohne bie «Kleinenzum Pflanzenfammen aus.

Als ihnen im nachften Heimabend bie führerin von den großen Taten unferer Soldaten draußen erzählte und fie auf die Pflicht himbles, die jeder Junge und jedes Madel in der Heimat hatten, da homite irmi nicht mehr an fich halten, und mit roten Backen meinte fie, daß auch fie als Zehniährige nicht zu alein zum Einfandienst maren.

Pamale haite Truol gestrahlt wie nie zupor. Das war einer ber ichousen Nachmittage, an dem fich Führerin und Madel forest, os versanden haben

Was hatten fie feitbem alles an Einfah geleistet. Geberall maren fie mit dabei, Bei der Sammlung für das WHW., bei der Werkarbeit, beim Pilauzensammetn, bet der Airpapiersammtung and einmat sogar beim Verteilen der Lebensmittelharten. Sie haben auch der Mutter geholfen und haben für berufatzeige frauen eingehauft. Immer mieder haben sie fich bemühr, wie Trudt sagte, att die hielnen Singe zu sehen, an denen sie fich als Jungmädel beweisen honnten.

Ja, nun waren fie wirkliche Jungmadel geworden, und flotz bachten fie daran, wie weit fie den Madein des hommenden Jahrgangen ichon voraus feien. Aber fie freuten fich auch riefig auf die neuen Kameradingen!

Eine Münchener JM. «Führerin.

heim Summeln sollte notärkeb keine einzige Plakette übrigbleiben. Das versteht sich für els Inngmädel ja von sellist Im Sommerlagee meekte lemt so techt wie heerlich es ist den ganzen Tog mit den Kumetadinnen zusammen zu erst Yun weiß Jenn penau, was sie sich zum Gehuctstag wunscht eine Huckflote wie Lees und Hanne

Hanter Spielzeug entstand im Jung mädetheim für die Kindergacten und das WHO

Nov lastig worden Kröutersom meln im Nold' Dreigraße Kärbe wurden ganz voll

Met all den an deren hat Izmi die vorheikummenden Soldaten beim Bahahofsdiens) versorgi









Mit fiols erhobener Nair ging Ulit durch Die Stadt und glaubte, es muffe the jeber Das frifchgebachene Jungmabet anfeben. Denn fie ham eben von ber Meldeftelte. Etnmal lachte fie leife nor fich hin, fie mußte nämlich baran benken, wie bie bieberen Mabel gul ber Meldeftelle fie vermunbert angefehen hatten, welt fie ale einzige ichon Die Jungmabeitracht trug. Schlieblich honnte auch beine ahnen, bab he Rock und Klesteeweste von ihrer graffen Schipefter geerbt hatte, fo tabelloe hatte fie geftern bie Kielber geburftet!

Halt, mas mar bast Von fegendmober Orang ein Lieb an ihr Ohe. Das mutten Doch Jungmabel fein! Uill lief bem Gefang nach . Da . ungeführ breibig Jungmadel Romen fingend Daher.

Uiti machte lange Beine und icheitt im gleichen Takt hinterbrein. Wie lange wurde es noch bauerit, bis fle auch mit in Reit und Glieb geben burftet Der erfte Helmnachmittag follte peft in acht Tagen fein. Adit Tagel

An einer Straffenhreusung blieben bie

Jungmabel einen Augenbiich fteben. Will Oberlegte: In jeder Rethe marichierten brei, it Der leuten gingen biof zwei, rechte und linke, der Mittelplat mar frei alfa gehörte bort eigentlich noch eine hin. . War fie nicht juch ein Jungmabel, fait fie nicht guch tabellog aus!

Ale fich bie Mabel wieber in Bemegung fenten, war Ull mit einigen Schritten auf Diefem freien Plat und fabte mit ber geöften Selbftverftanblichkeit ber Welt mit Den anderen Schritt.

Die beiben Mabel rechte und linke laben fpractice zu ihr hin, enblich fing bie eine ant -Je, mas willft benn bu . . . ?-

-Prifite fagte Ulit und legte the Die Hand auf den Mund, ein ber Eintellung fpricht man nichtis

Da mar das Jungmadel fill und fah nur bin und wieder auf biefes fremde Mabel, Das Da mit giuchlichem Gelicht und ftrab. lenden Augen mit ihnen 204, als wier es ichon immet io gemelen.

Auf einmal blieben fie fteben. -in Linie 20 einem Giteb angetreten!. rief Die

-Durchtählenfe UIII lachte, wie fcmell Das ging, haum angefangen brehte thon das Madel neben the ben Kopf und rief: =Imelunbbreißig!=

Dreiunbbreibigie fchrie Uiti blisichnell und Dachtet alles, bloß nicht auffallen. Die führerin fral naher, »Komilch, por» her maren mir boch nur imeiunbbreifigi. Ale aber auch beim tweiten Durchzählen bas Ergebnis nicht anbere lautete, fand to Das Mabel por Ulli nun both an Der Zeit, Die Führerin aufzuhiären. Uill aber, Die por lauter Freude Darüber, bas fie nun gleich an ihrem erften Jungmadeltag mitmarichieren konnte, ganz vergeffen hatte, Daß fle vielleicht bie Urfache mar, bas die Zahl nicht ftimmte, befann fich ichnell auf Die Wiehlichkeit, trat oor und fagte: -ich war nämlich zuerft nicht bal-

Dann murbe fle etwas rot, mell ble anderen hinter the fo lachten, aber als fie fchlieblich ber führerin alles fo genau wie möglich erhlärt hatte, war fie nicht einmal fehr fraueig, daß fie mun beim-

geidlicht murbe.

Natürlich, für einen Schutungevortrag bet JM. führerinnen mar fie noch in hiein. Util honnte bas gant gut verfteben. Aber batte mar fie bei ihnen geweien - wie langel - ach, mindeftens eine piertel Stundt - ober mar es bien leicht gar eine halbe gemeient . . .

Auf feben fall fagte fle am Abend ihrer Mutter, nie fie pon bem kleinen Erlebnie erzähltet n. .. und weißt bu, eine gange halbe Stunde mit richtigen Jungmidelführerinnen burch die Stadt ziehen .... Das nachher, bei ihrer großen Schwefter, die hatbe Stimbe natfirtich zu einer ganzen geworben mar, ichabete melter nichte, benn Uill hat Die Zeit febliebiich nicht abgekoppt - vorgekommen tit ihr Diefer erfte i Dienfte jedenfalle mindeftein eine Stunde lang - ober noch langer to hat fie mir geftern erzähtt.

Tont Vito.

# Doch ein richtiges Jungmädel

Man folite gar nicht benken, auf melche Schwierigkeiten man im Sommer 1940 bei folch einem arften Jungmabellager im beireiten Gebiet ftobt! Wenn mir es einmal vargeften wollten, was es für unfere Jungmidel bebeutete, umgeben von polnifch iprechenben Menichen, pointichem Schmus, heruntergemtetichafteten Hofen und verkommenen Wohnungen aufzumachien . wurden mir eher, ale une lieb war, mieber baran geinnert.

Singent . Konnten fie überhaupt fingent für unfere Junamabet hieß bie frage andere: Duriten fie überhaupt fingen? Deutsche Lieber fingent Singen und Tanten, das mar bisher ein Vorrecht ber poinifchen Jugend gemeien. Nun laben fie in Dem einfachen, aber mit Bilbern und Blumen wohnlich hergerichteren Tageeraum und honnten eine Stunde lang fingen, foviel fie Luft hatten.

Freilich mar es au Anfang nicht gant feicht! ihr Ohr hatte fich ungewollt und unbewußt an Die frembaetigen poinifchen Metobien gewöhnt und faßte nicht ohne toriferes unfer . Auf hebt unfre fahnen . . . . Es war auch gar nicht fo einfach, thuen . ben Inhalt unferer Lieber begreiftich zu machen. Wie foliten unfere Jungmabele führerinnen aus Rippin und Lipno, die noch plemals in ihrem Leben eine Burg

gefeben hatten, Die im pointichen Schulunterricht nur in pointicher Geichichte . und Die hatte gant gewiß keine Burgen auftumellent - unterwiefen worden waren, ben binn bee Burgen multen ftebenfaffen? Wir erhibeten es ihnen, fo gut wir es vermochten. Gant klar geworben ift to thren aber ceft, als fie auf einer Großfahrt zum Tannenberg-Ehrenmal und an die Nogat die Marienburg laben mit ihren feften Walten und Mauern, biefen Sinnbild Deutscher Kraft im Often

Und bann bas Effen im Lager! Mais hatte meinen folten, fie maren won ber guten und abwechtlungereichen Verpftegung ebenio begeiftert gewelen wie vom Singen und pon ber tuglichen Sportflunde, nach und nach kam es bann auch Dahln, aber tuerft mar ba ein ungberwindliches Miftrauen gegen bie neuen und unbekannten Gerichte.

Da war in einem Lager in ber entlegenften Eche Weftpreußene Das Jungmabel Marte, Das Durch fteine guten Worte

tit bewegen war, am teften Mittag im Lager Nubeln mit Tomatentunge zu effen. Es bauerte une fchiteBlich zu lange, Marta mußte fich mit threm pollen Teller ine Führerinnenzimmer fenen, Die anderen liefen in ben Garten.

Eine halbe Stunde perging, Von Marta hörten wie nichte ale ein jammerliches Schluchten. Die Tranen hullerten in Die rote Tomateniobe, mir taten, ais ob wir es nicht lähen.

Enblich murbe Kathe bie Sache zu bunt. Sie Ichob Marta von ihrem Stuhl und lagte hurr: Du fannft fent zu ben an-Deren geben, aben ein richtiges Jungmadel bift du nicht. Das ibt im Lager feinen Teller frer, auch menn es ibm eine mal night to our (chmeditie

Wir kummerten une nicht mehr Marta, fonbern frechten die Nafe mieber in bie Bucher und bereiteten une auf ben Helmabend vor. Nach einer Weile hörten mir ein haftigen Löffelicharren, ein Klappern, bann ftanb Marta ichüchtern vor dem Tifch, in der Hand den Teiler, auf dem nicht ein Topfeichen mehr zu ichen mar, und ichluchtte: Bin - ich nun - ein - Jungmabelt-

So wurden fie alle zu Jungmabeln, nicht bon einem Tag zum andern, das mare auch gar nicht gut gewefen, - aber burch albe Arbeit an fich feibft, burch bas Binordnen im Lager und bas Beitplet ber Kamerabinnen, aus beren Gemeinichaft fle um keinen Preie ausgeschloffen bleiben Lore Reinmöller.

# Besuch aus dem Dschungel

Tief neigte fich bie bonne über inbifches Land, und ihre leuten Strablen ftrichen Uber feingefteberte Palmen, Der Abend. himmel mar flammend rot, bald mußte Die Dunkeiheit bereinbrechen.

in ber bachotenheißen Dichungel hnachte ein Zweig, bann rafcheite es heftig, und eine Allenfamilie, Die Eitern mie ihrem publgen Kielnen, ichmang fich von Aft to Aft und brach in bie lichtere Buichfteppe. Mit brolligen Sprilingen fenten fie alle fiber ein fretes felb hinibeg und fuchten ploslich wie vor einer brobenben Gefahr Schun binter einem Strauch.

Das Mannchen eilte mit großen Sprüngen mulig porane, blieb manchmal fichernd fiehen und ichlich gulent behuttam an bem weißgetunchten Haus ber beutichen familie porbei zu einer Gruppe pon Bananenfträuchern hinüber, beren früchte in dicien Bunbein, wie große helte Tannentapien herabhingen. Mutter und Kind folgten.

Nun holten fie Die höftlichen Früchte berab und hielten ihr Mahl. Sie maren fo fitt in ihrem Tun wie Diebe, Die Angft por ber Entbechung haben moffen. Seibft bas quedifibrige Junge blieb am Plas und hreifchte nicht. Vorfichtshalber tabte aber Die gute Mutter es bennoch einige Male am Schipang und hielt es feft, bamit es heine Dummhett mache

Die friichte munbeten bereitch. Es gab tioge auch im Buich Bananen, aber bie maren bidibauchig, hatten zu viele Krent, und the fleifch ichmechte nicht fo gut wir Das der eblen Sorten, Die bei ben menfchfichen Sieblungen muchten.

Mit feinen gleelichen Handen hiett bas Affenkind Die Bananen fest und knabberte gentellerifch Daran berum. Da ffammte plonisch Licht im erften Stock bee Haules aul. Das Aefichen ließ vor Schrech bie Spelle fallen und wollte por Entfenen ein Gegeter anheben, aber burch eine prompte Ohrfeige ber Mutter murbe ber berraterische Lauf im Keim erflicht,

Nun jedoch plagte den Kleinen die Neugierbe, er modite enblich bas Seitfame ergrunden, das ihm jeben Abend Schrecken rinjagte. Eine Weile biinreite er in Das Licht, fprang bann in einem unbemachten Augenblick zu ber großen Kohospalme, ble fich mit ihrem Stamm an bie Veranba bes Geutichen Haufes brangte und ihre Keone über bas Dach bes Haufes neigte, und kletterte hoch. Die Affenmama schrie erichrochen auf, und der Herr Papa ichimpite und metterte und eief fein Sohnlein mit Knueren zurück.

Doch das wollte nicht hören, es mußte

wiffen, mas es mit Steler kielnen Sonne, bie am Abend aufging, für eine feitfame Bemanotnio hatte. Der Alte fente in feinem Grimme ihm nach und trieb fo ben eigenen Sprobling auf Die Veranda und mit einem San ine Zimmer. Draufen minielte die Mutter poller Angft um ihr Kind, fo bas bem bleinen Miffetliter pionlich telber bange murbe.

Sein ganzer Mut hatte ibn im Nu perfaffen. Er machte einen Sprung, um mteber hinaus auf Die Veranda gu gelangen, aber er pralite an etroas Hartes, Klirrenbes, Er mubte noch nicht, mas Giao ift, und ftanb fehunbenlang permiert. Die Palme ichten boch zum Greifen nahe, und er honnte troubem nicht an fie heran. Da ergriff the Tobreaugft, er heulte und tollte im Raum berum, bie Scherben hell und laut erklangen.

Auf einmal hielt er inne und ftanb gant fill, benn er vernahm lelle, lockenbe Tone, Die beinrowege furcherregenb maren. Dann aber fab er ben braunen Hausboy, wie einen ichrechlichen Riefen Dicht vor fich fteben, und Diefer Anblich trieb ihn wieber hoch und auf ber Suche nach einem Ausweg im Zimmer berum. Sachte hatte ber Boy bas Fentter geichloffen. Es mar hein Weg ins freie mehr, er war gelangen. Schmunzeind rief ber braune Junge bie biche einge. borene Köchin heran und zeigte ihr feinen Fang, War es nicht gut, bab ber brutiche Sahib für einige Tage verreift mart

Mit breitem Lachen verfuchte Die Köchin, ben bleinen fermoling zu greifen, ber erichrochen hinter ben Schrank zurückwich. Mitten in ber Nacht idreak bie Kochin aus tiefem Schlafe auf. Es war the, ale fchieiche eo um bas Haus und fchiürfe und milpere gehetmnispoll. Aber fie glaubte Dann doch, getraumt zu haben. om Morgen wedste fle Klopfen und die Stimme des braunen

Hausboy: -Affen, piele Allen + Allen boss, Man konnte am Tonfall feiner Worte Die Angft Des Bore ermeffen, und auch bas Tappen und Schletthen war nun wieder zu

Als die beiben Die Tur aufmachten, las Der Bleine Gefangene am Fenfter und minieite leife, mahrenb braußen eine Menge von Stammeogenoffen auf Der Veranda und auf dem Stamm ber Palme hochte.

in bem Augenblich, ba bie Menichen ine Zimmer traten, erhob fich ein sorniges . Gehrit, Die Affen iprangen wilb umber, fletichten ihre Zahne und rutteiten voller Wut an ber Palme und bem Gefander ber Verande. Betroffen manbte fich ber boy an die diche Kochfrau. Die Affen find fo lehr bole, fiehft but-

-Las ben Kleinen frei, mir ift es nicht geheuer.a - »Nun erft recht nicht, ich werde mich doch pon den Tieren nicht Imingen laffen, u

Der Ateine Atfe bruchte fein Naochen an bas Glas bes fentters und fah mit perlangenden Augen zu feinen Bellbeen binaus, die ben Kinderaubern von Zeit zu Zeit eine Kanenmufth Darbrachten.

-ich wollte, ber weiße Sahib mare wieder Da-, meinte Der Boy endlich ein wenig verragt, alab doch ben bleinen Alfen freis, bat Die Frau.

-Fallt mir nicht ein. Wir konnen's aushaften. Den Bieftern wird es boch einmal langweilig werben. Einmal muften fie auch wieder abrieben.

Aber fie blieben, im Gegenteit, to hamen limmer noch mehr hinzu, und thet Stime mung wurde fichtlich sorniger und angriffeluftiger. Die Frau MBchtete por Dem Tumpit in ein eldemartiges Zimmer. Schlieblich ham Ihr Der braune Junge mit mankenben Knten nach und meldete: Ale er aus bem Haus treten molite, habe thu ein furchebares Wutgeheul empfangen, und ein ganzer Schwurm von Affen fel aubnefletichend suf the zugeftürzt.

Beibe taben nun eine Weile angewoll in das Gewilht der ungebetenen Gifte. Bie maren fich bige barüber, bas fie bae Haus nicht verlaffen konnten. Zu welcher Gegenmabnahme wurden bie Affen ichlieb. lich noch greifen! Am Ende konisten fle auch bie fenfter burchbrechen, Man hatte ee mit wenigen ja aufurhmen können, aber por bieler Ubermacht mar es auch bem Boy nicht recht geheuer. Zu guter Leut mollten fle es fieber boch nicht auf eine Kraftprobe ankommen laffen und öffneten Die Veranbatur. Der Gefangene hatte gleich begriffen und mar mit einem Sprung mitten unter felnen Artgenoffen, bie ihn mit einem ohrenbetaubenben freudengeheut empfingen. im Triumph zog fich bas Belagerungebeer in Die Dichungel guruck,

Von blefem Tage an behagten ber feinichmedieriamille auch die Bulchbananen

Senta Dingireiter.







nun

einmal Arbeit und Mübe, bas moßten icon die Kinder lernen. Etwas anderen gabe en nicht. Da hochten fich die Kinder fill in die Winkel der Haufer und maren lehr traurig.

Zu biefer Zeit zog Friedel, ber Spielmann, burch die Lande und gerlet eines Tages unverfehens in Das Reich ohne Stimme. Wie 68 feine Gewohnheit mar, fpielte er auf feinem Weg burch bie Stabt eine

frobliche Welfe auf feiner fledel und pfiff ein tuftigee Lied bazu. Da hattet ihr mal die Kinder feben follent Aus atlen Ecken namen fie bervor, borchten mit offenem Munde auf die nie gehörten Klange, und en Dauerte nicht lange, ba fingen bie Mabel an, fich im Tang zu breben, und Die Jungen fummten die frohliche Weife mut.

Lange Stunden mußte der Spielmann für Die Kinder ipleten, und er tat es gern, weil er fah, wie ihre Augen immer frahtender und ihre Backen immer ebter murben.

Ale pe aber Abend mar, hamen die

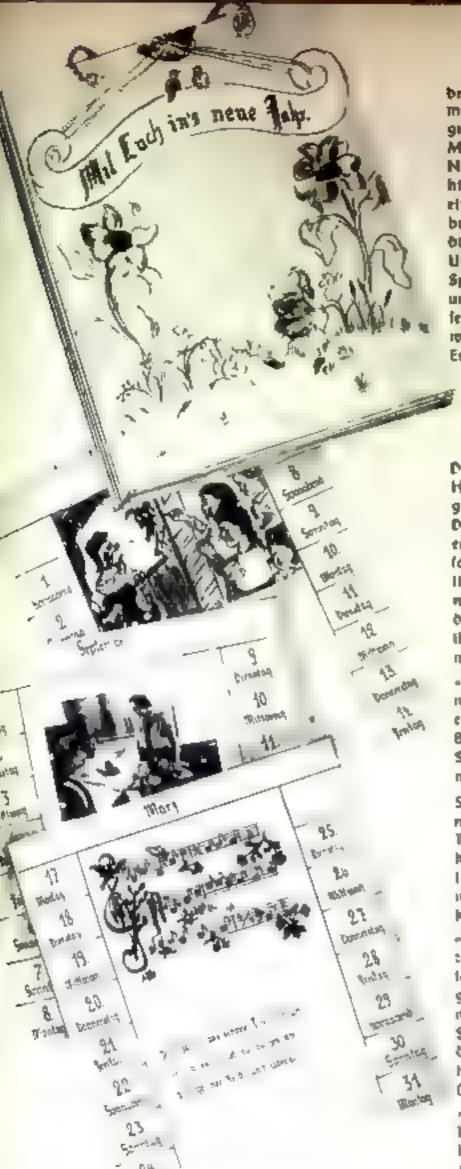
konnten, hinaus ins Waldhaus, horten thm qu und lernten bon ihm,

Und feht fhe, das mar das Merkmurdige Keiner, ber Die Lieber den Spielmanne gehört hatte, honnte fie mieber vergeffen Die Kinder wurden groß und hatten feloft wieder Kinder, und fie langen mit ihnen all Die Weifen, die fie vom Spielmann gebort hatten. Es war ein Singen und Klingen im Land, und die alten Stumme lander murben immer meniger

So ging es piete Jahre lang, bie ichließfich Genatter Tob an bie Hutte ber Waldfratt klopfte und ben Spielmann mit fich hinaut in ben Himmel nabm

Die Kinder aber maren febe betrubt, ale fle am nachften Tag nur bie Waldfran und den Kobold fuck im Watchaus porlanden, und fle beichloffen, gleich logzuzichen, um den Spielmann aus dem Himmet wieder berauszuholen. Die Walde frau mußte ihr hraftigftes Zauberfprfichlein lugen, da rutichten - wupp - bie Kinder auf dem nächsten Sonnenstraht bie hinaul and Himmelstor, fo das Petrus gang ericbrocken gulammenfuhr, benn folden Befudt hatte er noch nie gehabt. .Wir möchten unferen Spielmann wieber habens, fagten die Kinder fo eifrig, daß Petrus lachen mußte: »ldt merb' ihn rufen, aber ich glaube nicht, bad er mit each surtick with-

Baid Darauf Rand Friedel, Der Spielmann por thnen und freute fich, feine Spielkameraden bon der Erde mieder zu feben Aber ale fie ihn baten, mit ihnen zu hommen, ichuttelte er ben Kopf: »Das geht nicht. Wer einmal bei ben himm-Uichen Spielleuten mitgefpielt hat, für ben taugen die Lieber der Erde nicht mehr. Aber ale er lab, mie die blonden und



braunen Koofe fich fenkten, lachte er . ihr milbt nicht traurig fein. Ich will euch ein grobes Geheimnie lagen, ihr konnt meine Mufik auch unten auf ber Erbe hören. Nur mußt the gang ftill fein und genau hinhorchen. Pann winkte er ihnen noch einmal zu, und ber nachfte Sonnenftraht brachte bie Kinder - rutich - mieber auf die Erde zurfich.

Und wirklich, es wurde lo, wie der Spielmann gefagt hatte. Die bas Stillfein und Laufchen am beften verftanden, horten feine Weifen und konnten fie fingen und weitergeben. Und mo immer auf ber Erbe ein neues Lieb mitteht, ift es ein Stuck der himmilichen Weile, die friedel, ber Spielmann, fpielt, auf bab ee niemais mieber auf Erben ein Reich ber Stumm-Under gebe . . .

So erzählte Urfel. Und bann ham es auf einmal, bas wir alle fanden, biefe Geichichte müßten wir für unfere Soldaten ipielen. All unfere Lieber honnten wir du hinein verflechten, und es murbe ein Lazarettfingen, fo fronlich, wie noch heine gemelen mar. Denn auch unfere Sotbaten maren alles andere ale Stummlandler, dan merhten mir an bielem Tage.

Eine Frankfurter JM. . führerin.

# Unsere Goldatenkalender

Die weftfällichen Jungmabel hatten bem HJ.-Kameraben zugehört, wie er lo begeiftert vom -Stubenwettbewerbe erzählte. Der erfte Preis, ben feine Solbatenftube erhielt, hatte ber ganzen Zimmerbelegichaft ben großen Sonderurlaub ermög. licht. Da beichloffen bie Jungmabel: mir molten auch lett noch zur Verschönerung der Soldatenfluben beitragen. Es ham ihnen mancher gute Gebanke. Sollten to mohl Bilber merben, Sprüche . . . . ?

"Einen Kalender machen wir, einen munderichonen Jungmabelkatenber. in fo einer Soldatenftube gibt en doch faft nur Betten, einen großen Tifch, Stuble und Spinde. Darum foll unfer Kalenber ein menig Freude hineintragen...

Sie holten fich alles tufammen, mas dazu notinendig erichien. Festes, Ichones Papier, Tufche, Lineal, Pinfel und einen Farbenhaften. Sprüche, Die Das Jungmäbelleben bas gante Jahr aber begietten, wurden in fein Auberlicher Schrift auf bie Kalenberbiatter preteilt.

-Mit euch ine neue Jahre, malten und beichneten fies und bann mar eo enblich lomett, und die Kalender murden binausgeschicht. Viele hundert maren es. Es waren wirklich iche ichone barunter Seht the, fo ift es wohl gekommen, das die Jungmadeihalender nicht fcmeigend bingenommen murben, und das fo piete Canhenbriete kamen. Einer Davon lautete "Mit Eurem wunderbaren Gelchenk habt lhe mir eine große Freude bereitzt. Ich habe faft meinen Augen nicht recht getraut, ale ich feftfellte, bab an bem Kalenber Jungmadel piele Stunden berbrachten und nicht nur mit liebevoller, iondern Direkt hunftlerifcher Hand Blatt um Blatt geplant und ausgezeichnet haben. Er fpricht nicht nur die Spruche Der Jung. mabel, fonbern er überträgt bie Frahlich. helt und ben lebendigen Einlatt von Euch Jüngften.

Eo mar mir gerade io, ale mare ein Studi ober eine Eche aus melnem blaberigen Arbeitohreis berausgeschnitten und nach hler überfandt, Diefer hibliche Kalender ham eben wie ein alter Vertrauter zu mir Faft ift er mir für biele Umgebung zu ichabe, aber er folt ja mein Begleiter fem in Stefen Monaten ber Unrufte, und ich merde ein diches rotes Kreut an den Tag Areichen, an Dem der Tommy ober beffer

in Diefem Sinne mochte ich den Brief beenden. Euch weftfillichen Jungmabeln nochmale herrlichen Dank "

gelagt, ber -illegenbe- brittiche Loibe,

Die lette feiner Febern latt

# STREIFLICHTER

## Haarnabein und eine Ruinenhochzeit

Es ift noch gar nicht fo lange ber, bab man fich in England por Lathen hat ausfciptten wollen, ale man pon der deutichen -Altmatertalfammlung- horte. So mas! Na ja bie Deutschen . Ermiichte Volk ebent im Laufe meniger Monate aber murbe man nachbenhlich jenleite bee Kanate - und nun ftimmt man ein großen Gelchrel an

England braucht bringent Holt - con auben hommt zu wenig auf bie infet -,

Die stark kettlösende Wirkung, die im besitzt, macht es zum zeitgemäßen Reinigungshelfer für schmutzige Berufskleidung. Es reinigt gründlich und macht die Verwendung von Seife und Walchpulver überflüssig!

Gymenstik — Turnen — Sport

# Gymnafikichule Kilda Senff

tage to ite 20 n. Zione page to ite 20 n. Zione Tich inima niert Ange ibninte und Tich, ibning berte an B. do bild Gerien Baien fucle girten Gemin. Sport, Bo fetang, gugut pro bett ambredent



Reidmann:Conle, Sannover Tentia Damnahif Spart Tong, Beg April u. Cft. Bammerficinftr & Profe

Botte Miller, Frantlurt (Dlain). Lauf Gamnabil, Stiftftraße iffi Hollfiond Musbilbung sum Vebrberal und Taugerin bie jur Bubnenreife I basb a Proip schulbeim Belleran b Breiden

Stanti. anork Ausbildungsal átta für Dautucho O ymanath.

1. Berufeeuebildung

2 Gymnati ich Hauswir tchaldiches Schulungejahr



Da appelliert man an den Opferfinn der englischen Frau. »Verzichtet auf die hohen Abfahr, tragt Schuhe mit niedrigen Abfähen«, hieß es Damats, und «fammelt abgebrannte Streichhölzchen!» Nun moht, te mird fich zeigen, ob das Gerüft aus abgebrannten Schwefelhölzchen ftarh genug fein wird, das Empire zu ftoben.

Aber nicht nur Holt fehlt - Stahl gibt's faft noch weniger. Und man erhofft fich ungeheurt Hilfe badurch, daß die eng-lifchen Frauen - auf ihre Haurnabein perzichten!

Ale der Krieg begann, war man drüben fehr chie und fehr ftegeeficher Mit Blümchenkleid und Stahlheim fas man teetrinkend auf dem Luftschutgraben und

lles die Beine baumein. Hoch zu Ros zeigte man fich als «Landhelferin», in icharten Breechesbofen mit umgehängtem Schönheiteräschichen spielte man Soldat. Mit Sektsiafchen murden Lazarettzuge "getauft», und auf Klubsesten perhaufte man holdiächeind Tänze zugunsten der "Arbeiterkiasse"

Nun, die Zeiten haben fich gewandelt. Jest kann man bilder sehen wie neulich in der Zeitschrift «Sphere»: Hochzeit zwischen Ruinen, Trauung im blinkrieg-fill in einem durch eine fliegerbombe zerstorten Hause proften sich Brautpaar und Zeugen tröhlich zu!

Nun, wir durfen annehmen, Das biefee - amuling .. Diefee - beluftigenbe- Bilo, wie

es die Zeitichestt io geschmackvoll nennt, lediglich zugunften einer zynischen Kriegepropaganda zustande gehommen ist.

Schlieblich, mas gehört ichen dazu, wenn ein flottes Paar der Londoner Gefeilichaft fich zum Zwecke einer Aufnahme für fünf Minuten in ein zerfatienes Haus bes gibt. Das Problem der Wohnungsnot und das Etend besteht ja nur für die akleinen- Leute - die "Society" hat vorstäutig immer noch die Möglichkeit, fich auf ihre Schlöffer zuröckzuziehen. Vorstäutig.

#### Bellagenhinmels

Einem Tril bieler Auflage liegt ein Profpekt ben Verlagen Georg Westermann Braunichme g. be ben mit der Stachtung unferer Lefer empfehlen



reißfest · elastisch · farbecht



# Die ganze Familie spart üm die Wette



Postsparen ist bequem und lohnt?

# Die Schwesternschaften in der 115.-Volkswohlfahrt

# Die Nationalsozialistische Schwesternschaft



bildet in allen Teilen bes Grofideutichen Reiches in ftaatlich anerfannten Kranten- und Sauglingspflegeschulen junge Mabchen im Miter von 18 bis 28 Jahren für ben Schwesternberuf aus.

Die toftenlofe Musbilbung schließt nach eineinhalb Jahren mit einer flaatlichen Prufung ab. Die Schweftern werben anschließend ein Jahr im Kranfenhaus und fpater auf ben fur fie geeigneten Arbeitsplagen in ben verfchiebenften Aufgabengebieten eingesetzt, 3. 2. in Gemeinden, Rrantenbaufeen, Kinderflinifen, #. Lagaretten, ff.tRutter- und Gauglingebeimen, Schulen ber VISDAP, und Orbensburgen.

Mle Mufnahmebebingung gelten neben gefundheitlicher, charafterlicher und politischer Eignung eine abgeschloffene Schulbildung, ber Machweis bes Reichsarbeitsbienftes und bes hauswirtschaftlichen Jahres, bas in Einrichtungen ber VIGO. abgeleistet merben fann.

Mabere Austunft ift bei ben Dienftstellen ber WB. Schwefternichaft in ben Gauamtoleitungen ber 178. Volfewohlfahrt zu erhalten.

# Det Reichsbund der freien Schwestern und



Dflegerinnen e. D. gibt jungen Midb. then im Alter von je bis ge Jahren Belegenbeit jur toftenlofen Busbildung in ber Kranfen und Sauglings, und Kinderpflege. Die Ausbildung bauert anberthalb Jahre, ber fich

ein praftisches Jahr anschlieft.

Ausbilbungoftatten in allen Gegenden Deutschlanbe.

Saushaltsjahr und Arbeitsbienft geben ber Ausbilbung voraus. Das Saushaltsjahr fann auch als Vorichülerin in Arbeitofelbern bes Reichsbundes und in Einrichtungen ber viel. abgeleistet werben. Vorichülerinnen erhalten neben freier Station ein Cafchengelb.

Bach abgeschloffener Musbildung konnen bie Schfreftern bes Reichebundes in Operationsfalen, Rrantenhäufern, Rinder Miniten, Sanatorien, germen, Mildbluchen, Kinderfrippen in ber Wohlfahrts- und ber Privatpflege, nachgehenben Sauglinge und Kinberfürforge in ben lanblichen Motftanbegebieten, in ber frantenpflegerifchen Cattgfelt im Musland, im Buro und ale Sprechstundenhilfe nach eigener Wahl arbeiten. Die Anmelbung erfolgt bei ben Baugeichaftoftellen ber Reichsbundes in ben Sauamteleitungen ber 1780.





# Bergeichnis ber Unfchriften ber Bauamteleitungen ber 1980.

- t. Barrelfife Offmar?
- 4. Bangig-Meffpernften
- t Buffelboel
- e. Effen
- \* Branten 6. Saffe-Mierfeltung.
- e. Samburg.
- je. Beffen-Claffan 21. Rernten.
- 13. Robleng-Brier
- 11. Rolp. Tachen .
- 14. Rurbellen
- 15. Mar? Branbenburg
- to Magorbary Bubalt
- 17 ATalufraufen
- 14. Mediraburg
- 16. Münden-Oberbarern
- to. Wiebertonen

- Rarletube, Barmeifterfrafe #
- Berreuth, Golgarten
- Berlin-Wilmerwoof, Gadfide Gtrafe al
- Danie, Wiebentonll v.
- Buffelborf, Inbuftriebam am Wibrhabn agior Effen, Thomatham. Schiefind un
- Murnberg. D. Mibrienfrafte 12
- Mannburg a. b. B., Babnbotftrafte 44 Camburg to, Grofe Chraterfrafe et
- Biemftabt, Bernbeuplag je
- Migenfurt, Berrerdftraft if
- Robleng, Sinbenburgftrafte d.
- . Iden, Blanbach ;
  - Raffel, Sumbolbeftrafe :
- Berlin Wer, Burggrafenfrafe 31.
- . Deffan, Sielerbane II, Ordeibunger Gerafe Weirsburg, Lubwigfat a

City, Beilerftam 14

- . Comerin f. II., Bealf-gitter-Beraft 198
- . Marden, Wibenmarerfrage 9 . Wien j, Wiebetr Sauptftrafe 25-br

- 11. Oft-Somoner
- 13. Offperufen
- ti Pommers
- or Campials
- W. Gadfer
- 17 Baljburg nt. Boleffen
- 14. Schlemig-Galftein
- 10. Schweben
- 1). Gerittmart
- 13. Cobetenland 11 Gabrifenneter Brannichweig
- 14 Thirtingen .
- 17. Tiral Doratiberg
- pt. Werrbetant .
- rt. Wefer-ems . . .
- es. Weft alen-Worth . 10. Weffelen Geb

- Somburg-Garburg, Sanburger Strafte jo
- Renipolices i. Pr., Midnyfizajie 30.
- Stritte, Ørane Schauer a.
- Menfiabt a. b. Weinfrafte, Balftrafte 3
- Breiben, Mierrplat :
- Salphurg faberfrage 17
- Berstan, Bartroftrafe 17-17.
- Riel, Alinfe ag.
- Augeburg, Salverfrafe ja Grag, Combarofrafe es
- Reichenberg, Nonrabifentein-Dint jo
- Semener, Strafe ber 63. 10
- Meimat. Molf-Gitler-Gleafe o
- Junabrud Anichfrafe 41.
- Polen. Altterfrafte 21
- Obenburg, Bottoepfrafe #
- . Munfter f. W., Gerrenbenftrafe se
- Portmund, Dubenftraje 25
- 41. Wirternberg-Sobenjoften . . . Breitgurt R., Gartenfraße 27

# Lette-Berein

1866-1941

# Berlin 29 30, Biktoria-Luife-Plat 6

3m Mpril 1841 Beginn folgenber Lebrgange (weiterer Beginn Ofinber 1941):

#### Raufmänntide Berufofacionle:

Ginjahrige ölhere handelofdule für Schileringen mit Mitteticalreife oder dem Abichingengnis ber a Ataffe einer Madchenoberichnie, ameliabrige bobere Danbelufchele für Schilerinnen mit dem
Abichingengnia ber 1. Liaffe einer Madchenoberichnie; atafahrige Obbere bendelofchele für Abiturtentinnen; einforige und balbiebrige fanfmännische Liernfolachlebrgange; Go. bremblprachenbentillenen, Vehrgang für Ausbeidung onn Eninfetreilrinnen und
webtilinnen für Amis- und Gemeindenerwaltungsgeschäfte.
Conderturfe in fanimännischen diechen.

#### bausmirtidaftlide Beculstadidule;

Binfabelge danshaltungolchnie, Francusachfchule i Stantoprüfung in ber Sanswertschaftl. Anobildung von Sanswirtschaftlickeitertunen istantliche Anertennungsprüfungt, balbiabrige benewirtschaftliche Berufolachiebrgange ietolcht. Sonderlebrgangen für Abturientinnen), bebegang um Anobildung für die eigene Sanstickeit, hanswirtschaftlichen findlicher Ausbautebrgang. Sonderfurfe in Sanswirtschaftlichen handert,

#### Semerbliche Berufolachichule:

Merufolactlaffen für Mobe und Mobelkuftenten, for Werbegraphit, für tegities Auntigewerbe, für Wildemagarbeit, Vierntstastebrygung für Underhapten. Lehrwertstasten für das Tamenfchneiterhandwert, für das Teiders und Uniformhiderbandwert, Aufbanfebryange für Sandwerfertnuen. Zonderfnete in gewerblichen Sacher.

#### Tedniide Bernisladidule:

Anobitdong jur Abstographin, me medizutiderennisten eiebilia, jur medizinischen Aifibentin an meteriade medizinischen Grabituten, jur technischen Aifibentin für Metodageaphie und Berthofprulung, zur technischen Aifibentin für demliche nob bielegische Jubituer. Danberiebegang: Eintelbrung in die augemonde Leettrographie.

Die "Modeblatter bes Leite Bereine" enthaten belandere Anteitung inr Umanderungsschneidern. Anofante, Anmelbung: wochening im I fibr vorm., anderbem Tienstag, Mittwoch und Areitag nachm. 4 5 fibr. Tienetag abend 6 7 fibr. Profeste unentgeitich. Berneuf 25 97 m.

Anlaftt, bes Thabrigen Inbilgums bes Berte Bereins finden am D. Gebenar und am 1. Warg won if ti filter und ih is fibr Aubrungen burch bie Unterrichtsberriebe fatt.

# BDM. = MADEL

ober aus bem BDM, hervorgegangene füngere

# PARTEIGENOSSINNEN

zur Vermaltungnarbeit in den Einheiten der HitlersJugend gelucht. Kaufmännliche Ausbils dung, inebefondere Buchhaltung, ift Bedingung

Bewerbungen mit handgeschriebenem Lebenstauf Zeugnsvabschriften und Lichtbild an die

# Reichsjugendführung

Hauptamt VI - Personalvermattung

Berlin N 54, Lotheinger Straße (

## Fremdsprachen

# Jorns-Schule / Dresden Beethoven-

Berufsausbildung zur

Dolmetscherin, Iramdaprachlichen Sakrathrin, Vaberseizerin in Englisch, Fransäsisch, Spanisch, Italienisch, Mussisch.

2 moderne Villeninternate an dem berühmten "Großen Garten". Gute Verpflegung. Glänzend beurteilt durch Behörde, Industrie Presse und frühere Schüler. Freiprospekt B.



# TRIER

Meifterfoule des deutfchen Sandwerts

Schneiderei, Modezeichnen . Stiden, Weben, Teppichtnupfen und garben

Meifterprüfung . Staatliche Abichlufprüfung

Kameradschaftswohnheim - Gemeinschaftstüche Semefterbeginn 1. April und 1. Gatober

Austunft u. Profpett durch bas Gofreberiat ber Meifterfdnie Ceier, Pauluspint 4

# Ein Sommerhalbjahr in Bad Harzburg

vermittelt Ibnen in frisch-fröhlicher Gemeinschaft wit vielen jung. Madehen eine gründt, Berufsausbild, hei Dr. Nitsch, Bad Harzburg. Il a I b ja h rok u rae :

# I. Kaufmännische praktische Arzthilfe

gründl, kaufmänsische und medizinische Spezialausbildang

# II. Fremdiprachliche Korrespondentin

kaufnössnische Föcher, Sprachen, deutsche und fremdsprachliebe Kurzschrift, Maschineschreiben,

Großes Internat mit modernster Ingensusstattung. Zwölf bauptmotliche Lehrkräfte. — Beide Berufe liegen der Frau, sind vielseitig, interessant und bieten sehr gute Berufszussiehten, Fordern Sie Prospekt M.

in ben

Dienft ber NGB.



SOLVOLITH, die zahnsteinlösende Pasta zeichnet sich durch ihren Gehalt an natürlichem Karlsbader Sprudelsalz im Kampfe gegen Zahnstein, die Ursache vieler Zahnkrankheiten, besonders aus und wirkt der Zahnstein-Neubildung entgegen.



#### Stellenangebot

Bar bie Tienftlieben bes Lanbente in teelan (Neichogan Wartheland) werben inchrere

# Stenotypiftinnen

gciumt gefucht Belotoung noch Tarif. bat über 50 me Ginwohner und ift landichaftlich icon nu ber Beidiel gelegen.

Bewerbungen mit Lebenstauf und Benguleabloriften fomle Bichtettb find einzureichen an

Banbrat in Beelan

(Wortbegon)

## Kaufmännische Ausbildung

# handele = halbjahre - furfe

imit Anzgidrift. b. Mafdineidreibent. progie Berlangen Sie Proipeti B.

## Bertholds Unterrichts - Anstait Leipzig C 1, Salomoneir, 5 - Ruf 2 3074

# UNSERE BÜCHER

Das nommende Deutschland

Von Gunter Kaulmann, Junker & Dünghaupt Verlag, Berlin, 274 Setten; geb. 4,80 MM. In biefem buche gibe Gebieralührer Kaulmann einen umfallenden Urberblich über Aufgaben, Organilation und Arbeit ber Hitler-Jugend, Das umlangreiche grundliche Material murbe überfichtlich unb hlar gulammengeftellt, to baß bieten Buch bauerite Gilligheit haben und, wie ber Reichejugenblührer

in feinem Vormort fagt, -ein bleibenbes Dokument que unferes Vothes grobter Zeits fein mirb. Or. Sule Horme.

#### Die Reclam-Bücherei

Verlag Shilipp Reciam, Leipzig: Jr Nr. 0,35 RM. An biefer Stelle fel auch wieber einmal auf bir hieinen Bande der Rectam-Bucheret (Verlag fhilipp Reciam, Leipzig) bingemirlen. Somoht un fetablungen wie an Fachliterntur enchalten biele Helte eine folche fulle von Gulem und intereffantem aus bem geiftigen Leben unferes Volkre. baf en fich immer mieber lohnt, banach zu greifen.

Die Aufnahmen flammen von: Winirben, S. 3, 5. 2 (4), S. 31 RAD.-Reichsleitung, S. 4 (1),
5. 5 (2); Atlantic, S. 5, S. 6: Foto-Hollmann,
5. 6: Barbara Soltmann, S. 6 (2); Reichsbilbfielle,
5. 10 (5), S. 11 (6), S. 12 (2); Haafe-Palchke. 5. 15 (4): Gertrub Liftl, S. 14 (3), S. 18 (6)! Angelika son Braun, S. 16 (3), S. 19 (2)! Haale-Palchie, S. 0 (1)! Foto-Winleben, S. 0, S. 7 (2)! Atlantik, S o (1): Foto-Hoffmann, S. o. S. 7 (1): Reichebildfielte, S. o. 9. 7 (5). Zeichnungen: Reimabilbftelte, S. s. S. 7 (5). Zeldnungen: Friedrich Felber, S. to (2): Perbi Spinbel, S. 17 (4). - Umichlag: Heatr-Falchke,



## Die erfahrene Sportlerin

kennt die belebende Wirkung des ereten Heut-Funktions-Dies

# viaaerma

Ob zur Sportmassage, Selbstmassage oder Körperpliege - Diaderma stähll und belebt den Körper, nahrt die Heut, macht wetterleef und schülzt zugleich gegen Sonnenbrand Dieretur durch

M.E.G. GOTTLIEB, HEIDELBERG 😼 P

Direfter Brei. Bialiber Taniffen.

Bollfidubige Ansbildung in allen Ameigen ber Tonfnud. Godidule und Ausbilbungefieffen, Opern. Opernregles nab Operncharichnie.

Rirdenmufitalifdes Infitiul, Betting Brot. D. Dr. Rert Etreube.

Anmeidung für das Zommerfeneber 1941 ur aus abteilungen bis um 19, April. Projecter unentgelitich burd bas beichaftesimmer.

für Tochter, Braut und Hausfrau II. Horn, Der neuzeltliche Houskaft Filhret durch die gesamte Kuche und Hauswirtschaft. ? lide. in Leinen geb, mit über 700 Textahb. v. \$1 gamesett Tabelo Aca. Marentande der Lebensmittel. mantskest, Einfuche his feinste Fleischkast, Bezepte I. Wild. Geffüget, Fluße in Seefinche, Suppen, Soften u. Heilagen, formuse, Pilar, Hobbost, Meht- und Obstspelcen. Die kalte Mehl- und Obstepelsen. Do halte kijehe, Backreusque, Diatkost, Einkovien, Ectranke u. Garnierkunst. H. Das Heim, Be-handl, d. Mobel, Betten, Tepperbe usw. Pfleged. kirider u. Wasche, Hausschneiderei, Treipkultur. Der gute Ton. Korper- Schonkratsu, Krankenpliege u. v. s. Barprain RM, 24.—... In Raten RM, 25.20. Kleinste Manufarate RM. 2,50 1. finte bei Lieferg. Erfall. Ort Leipzig, Lielerung durch Buchhandlung Carl Heinz Finking, Lapriq C 1/42, Rend-niter Strate 1 - 7. Werber greatht.

## Technische Assistentinnen



treatlish anork, Labranitab für madizinisch tachnische Assistantionen Bärnt Föcher, Bönzgen und Labor. Stootseapmen Ostern und Herbst Prospekt Ired Klinik für inners Krenkheiten Dr. med.

Steatlish merk, Lehranstell l, wad.-tachn. Assistentingen Laboratorium Margot Schumann

Bin. - Lichterfelde - West Tietzenweg Ki wi Stantserapp. Ld Apstall v.eig Prdfungskommis sion. Prosp. trei. He giant April a Oktober



Ramtte Aufnahme Cfrober fitt.

# Elektr. RUCKLICHT (amil.gepcsit) RM 1,65

Lichtenless: Dynomo 2,1 Watt. Große Torpedo-Blende. RM 9,15. Nur Nachnahme.

& P. STRICKER . Brackwede-Bieleleld

# Die ftoatlich anechannie Volkspflegeschule der Proving Schleswig-Kolftein I. Alei

begingt am 17. Abrit 1911 einen neuen, gweifabrigen Lebrgang jut Andbilbung bon

## Volkspflegerinnen

für alle hamptgeviete bee botfopflegertimen Tienlies. Ausfunft und Anmeibung bei ber Echulieting niet, Tommitr. 3, It 210d. Gernruf 9136. Eprechlinuben Moutage pon 9 bie 11 libr oder nach Bereinbarung.

#### Haushaltungsschule

## Cefuri Sonbeim, cans Connenblid

Priv. Sausialtungbianie. Borgialtigfie Anobifoung RI. Breis. Herufoldulerfan Mufit, 2port, Pari. Tenniepi, Praginelle, griunde Lage,

#### Gymnastik

## Comnaitifichule Delthid,

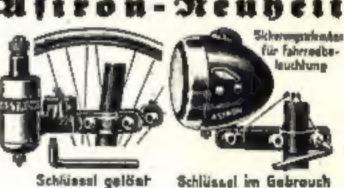
BerlineDablem, Bernfagnabild, In Di. isning, in floori, Abidiaberamen, Zport, mann handwirrich, Cernfabr Borlemi-nar / Juternat Gricenat, Brafpefic



Musikinstrumente

und ,lubcher. gegt 1851 @iebenbragn (Bog(L) 209.

Sammelt Altpapier



Fahrrad-Deleuchtung mit Diebstehlichun für Dynamo, Scheinwerfer und Fahread

Profpette über das große Mitron-Programm in Babriab-Belenchtingen burch

fftrom Elektro-Induftrie A. Auebla, Stuttgeri-W

Werbt für eure Zeitschtift "DDM."!

#### chithe wollen Collonil

"Das Deutsche Mabel" ericheint einmal monatlid. Bezugspreis 20 Pf. je Andgabe. Bei Poubezug viertelfahrlich m Pf. (einicht. 8,51 Pf. Zeitungegebubr). Bigfiglich 6 Pf. für Juftellung fret hand. Derausgeber: Bund Deutscher Mabel in ber OI., Berlin; Gauptschriftleiterin Dilbe Mundle, Berlin. Berant-worllich für ben Angeigenteil: Georg Gerner, Connover. — Berlag und Drudt Rieberfachfiche Tagespeitung GmbD., Danusver M. Georgiftrabe D. Fornraf 504 41. - Preialifte Rr. 11.



Rnoppidafeftr. 14 - Weftloten

# DEUTSCHES MADEL



Der Beruf ber Schweiter nom Deutiden Roten Rreus, deren Aufgabe in der Mitarbeit an ber Boltsgefundheit liegt und beren lettes und bochnes Biel es ift. im Rriege die Bilege ber tranfen und verwundeten Goldaten in den mobilen Sanitatseinheiten su übernehmen, bietet unendlich viele Möglichfeiten su einer reich befriedigenben Tatigteit fur lebe einselne Schwester. Beiondere Gabigteiten und Reigungen tonnen ausgebildet werben, wirticatliche und technische Begabungen finden ein reides Arbeitelelb, und die Mutterbaufer lorgen fur die Fortbilbung bet Schweftern auf allen Gebieten in ber Werner-Schule bes Deutiden Roten Rreuges in Berlin-Lantwis, Frobenftrage 75-77.

Die Ausbildung in der Krantenvilege ift unentgelitich mit einer ftaatlichen Abidlugorufung nach eineinhalb Jabren. Dieran ichließt fich ein Jahr praftifder Arbeit im Rrantenbaus bis gur Erlangung ber Erlaubnis gur berulsmäßigen Muslibung ber Rrantenpilege. Die weitere Bugeborigfeit bu einer Schweiternichalt bes DRR licert Die Musbildung im Webrmacht.

Das Aufnahmealter liegt swilden 18 und 34 3abren.

Reben freier Stalion. Dienftleidung. Gejundbeitsfürlorge und Rrantenverlorgung wird ein Taidengelb gemabrt.

Mus bem Belbuoitbrief einer DRR.-Comeiter aus bem Beiten: "Comefter, ich mußte in. bag Gie tommen murben. Reine Mutter mate auch tron aller Arbeit noch einmal getommen." - - -Wenn wir Schwestern, beionders ben Comerverwundelen, peripreden: "3d tomme beitimmt noch einmal", und bann wirflich beim Schein einer Taidenlampe noch einmal an das Bett tommen und ber friicoperierte Golbat nichts weiter lagt, bann lobnt biefer

Cat allein icon Arbeit und Dlübe eines Tages im Rriege: Cantiftebienft Bergeichnis ber Schweiternichaften vom Deutiden Roten Rreng Maidrile. Edwichtelnichatt . Anichelfi: Edweiter uichnit . Anichettt: 2dweiternthalt . 1. Mitena 26 Geen (Thur.) 31. Rurnberg-5. Miller Ifte - Deteinenftitt Gbellingftraße 15 . Ch.Tubringen Darteitage Murnberg Mirtenftrafe 0 Berlin NW 40 Martildes Caus 27 Godbeign Echatuborfift: 3 - für Eranfenpilege Philipps-Colpital . Philipps Colpital 52. Offenbach (Dlain) 3. Berlin-Charlottenburg 3 Dinbenburgring 16 . bes Erantfranfenbaufes \*28 Sothe Chereichenoffee in . Paultnenband Cifenbach/M. im Teut-Erfurt, Canbitr.ala . Bitterlu-Recibeth. Canb Berlin-Lantmis 29. Graj 55. Tron . Bullen-Greiffen-Band Majariftrabe 47 Grelabethinen-Marlaplas !! . Prog b. Berlin-Lichterfelbe . Mutterbaud für galle 14 · Siriermart Dinbenburgh, 184 Trutlibe über Zee 30. Samburg. Pernbarbinespian - Wolen "6. Berlin-Lichterfelbe Prim Catamp 14 . Camburg \*55. Queblinburg Garftennkrofe 30 . Mittberghaus 31 Sannaper Titlutter Wen 5 · Queblinburg Berlin NW 7 Paperubeltraße 1 . Elementinenbous 56. Caarbruden Edumanutt 30 . firanbentuta (Tharite) \*32 Sannopee Slob . Rod Sir # . Webmarf . ibr Elizglinge- und Berlin Beihenfee Orminbinge 7 Rranfengliege 37. Gaala (Thite.) Grobe Beefte # - Herlin Brifienter 33. Bab Somburg u. b. S. bei Giffenbeig Elle-Schmelternichalt Bochum Langendreer Rail Gibr. Brom. . Had Domburg w. D. O. 38. Salaburg 3n & 2 bornau 27 - Rubriaus Angufrinergafie ? . Balgburg 34. Rarlebab.Drabemin 10. Braunichmeig Brigftrake 846 Comerin (Mediba.) · Marlebad hamitura Etr 226 - 21rau sidivelg 35. Rariornhe Echlogeterplay 1 . Wedlenburg 11. Bremen Halferallee in 60. Stettin Frouenborf . Matleruhr Cherbrage le Confeide Edmefternib O. Goring Str. 16 . Stettin Raffel 12 Bremen Danfteinftrope 20 . Raffel 61. Stene Bentbeimfr. 10 . Utilabeib-Dane Bierning, Bir. im . Cherbonau Riel 13 Breslau 62 Stolp (Bommern) Annenttr. 68-71 : Rordmort Blifderftrafte f-4 . Mugufte folpital \*38. Riel Eleinftrafe fe · 210lp 63. Stuttgart Cottabeug e-19 Beinrid Zoweiterald. Mirtenwolden 5 Edlellide Edwellernid 39. Roln: Linbenthal Ellberburgftr 83 Selbritembergifche Coburg Frangitrafer 8.19 Edwelternideit · Abeintanb Chalt Girichicle. 40 Roin-Linbenthal Ring 1 . Marlenbous Bul Edired 2tr.2 - Zophlenbaue Arieier Gir # · 83(a 16. Darmitadt 65. Bien 19 Ronigsberg (Be.) Cuprengen Tieburger Ett fi Aller Schwefternichatt Billroibftraße 79 Biaroth Edwefternic. Traabeimer Pulperftroft: 12-13 17 Dreeben "GG. Bien B \*42 Recfeld Reichenbachte d? . Treaden . Streielb Ainderipitalgofie 6 . Cfimat! Diorianne Mobing & rage 20 "18. Diffelbort 67. Bieshaben \*43. Landsberg (Baethe) Moorentrage 1 . Taffeidort Edbur Mueficht 41 . Cranien \*19. Cheremalbe Ariebeberg Zir 16a . Grengmat! 68 Biesbaben 44 Leipzig C I Raifer Bidr Eir. . Aurmart Edwolbad, 2:1:02 - Wirobaben Mortenbraße 17 . Beingig 20. Elbing "69. Rupperial Bormen \*45. Bübed Bolt Comlebr. 12 . Elbian Subboiftrage 27 Supperial Barmen Warliftrofe in . Subert 21. EffeneRube 70 Bupperial-Ciberfelb 46 Magbebutg Onfeianbftr to hardiftrafe 55 . Wuppertal Elbertelb . Stortnifchen Mutterbane the Tiebort. Bir. it . Bablenberg-Zittung 22. Frantfurt (Dain) 47. Blains Quindefte 14-16 - Granffurt M. pon inin Auf der Birig 16 . Malag 23. Frantiari (Main) \*45 Marburg (Babn) Berlin-Lantwig Gidenbeim Anl.4.8 . Maingan Trul dhauentr 25 . Warburg (Yahn) Grobenftr 75-17 - Berner Echnie com 24. Frantfurt (Doer) Meiningen Teutiden Hoten Greus Gloevelftrage 15 . Corriand Ernfiftage 7 . Derwo Georg. Erreing Saribildungelebrgange für TRA Edwiftern. Cauemirtidafilide Ausbildung für junge Mabbden bon if Jahren ab, ale Borftule 25. Gellentirden \*50. München

Romplent Gir ifts - Denden

Bu ben mit . begrichneten Schweiternichniten ift eine Mabbilbung in ber Gaug linge- und Aleinfinbervliege möglich

iar den THE .Echwefternberuf

#### Cuthophbitde Univerfitatelftruct unb Edulungeanftalt für Rorperbebinberte (Detar-beiene-Beim), Bertin-Tabiem. Staali anert Daffagelaute, Aufnahmealtet minbeft, twie 3. Tauer 6 Bon. Abichluß: Einarliches Maffageeramen. Azantengumnaftiffenle, Mulnahmenter: In Jahre. Cherfelundoreile. Tauer 2 3 Sufoinmenarbeit m and Unio. Rliniten. Abichiuß: Staatt Waftage cromen und Arantengamnaftiteramen dieg b. Aurte am 1. Cit. u. 1. April.

## Junge Mädchen

mit mitterer Reile sur Erlannung von Pflege u. Erziehung getonber und ge-brechlicher Ainder, Maffoge, finmunit gelucht Abichließ Ginaroegamen. Caelbit Baushalipilichitabr Anleagen an ... Sumanitas", Verpug O 39

#### Hotelfac 1- Auspildung

Botellefreidi fin), Benfionoleiterbing. Beidiatteffibrer, Buru. Nuchen u Contangettellie u. a. werd, grffab. lich anagebribet im prafenden Huterricht ber fantlich gen. priv.

#### Hotel - Fachichule m. Canbelofdute (Bernfoladidnte)

# München - Paling

Praxis im Haufe

Grloigentreile. Giternerferengen n. Prolp, bei burch bas Tirefipret.

# ne Ann Franka

Verlangen Sie kontent, u. unverbindlich meine analührliche Aufklürungsschrift u. Dankschreib. Aus diesen erjelien Sie, dall dorch ein einfach anzuwendender Mittel, welcher Sie d. die Apothes negreben konnen, in kurger Zest, auch in hustandagen Parlen, pasche Herrung errielt werden hand. Max Müllar, Becautevertres. Bad Wolfor Hirach bei Grunden.

# Die NEB.-Wohlfahrtsichule Gau Sachien



Raatlich genehmigte Bolfepflegerinnen-Schule in Dresben M. Sinbenburgujer 84 mimmt für Oftern 1941

noch Aumelbungen von Schüleringen entgegen, Die ale Bollepflegerinnen in nationativgialiftifchem Geifte ausgebilbet werben wollen.

Berbeidrift toftentas von der Schule

Staatliches

Kindergärtnerinnen- und

Hortnerinnen-Seminar

an ber Cant Edemm Eduie in Bim-

rebigange Chern mil Ausfunt butch

Bir benotigen ab fof u. Ifd. ausgebitd,

Rinbergarinerinnen

Rinberpflegerinnen

unb

jur Peltung von Touerlinbergatien auf

bem Yande Bemerb, find eingureichen;

#22#9., Cantritung, Ami tür Holte-wohlfahri, Saffel, Qumboldtffrafe 2.

Couteringenheim

ber Ciabe Rarblingen

Mande umstielidule (breiflaffig)

handhaltungeidnie feintlaufig)

Franenlachichnie (gweifterfig)

mit Rabdenoberidute ifrcheftallig)

ben Cherftubienbireftor.

#### RG. Graueniaule für fogiale Berufe, Roln

abt. 1 Rolle, Abetmauftage f Bottopliegeidule. Butbabme Boril

Abt. II Adlar Marrenburg. Porfurage # 5 Rinberpflegeninnenichale Mufnahme, April u. Cit Rinbergeetnerinnen: anb Dortneringeniemina; Ruintome Reril, fombe einiabriger Conberlebrgane für fibituelentenarn, Aufnahme April 3ugenbleiterinnenbeminne Bulnabme: Efteber

Ramerabidaitabeim ta: annative Smallingen

### Roffel, Gröbelieminac

Enginipab. Erminat bes Goengel. Dintonieuereine Berlin-Beblenbort

Danemerrichnitliche Berbule, 1 Johr, für Abteuttentenen % Johr.

Uinbergartner-nnen-hottnerinnen. Quelne. ? Jabre

Angenbleiterimnentnelad. 1 3abr Birgion allet Sprie April 1941.

Zonberichrgong idulen, i & u. v. 3 Bratifum

Echaterenuenteim - Breipelte.

### arenten- und Säuglingspliege

Dentimes Motes Rren; Edmeilernicalt Aubrianb

bilber in ihren naart. Rraufengelegeidinien am Arantenbans "Bergmanns-beit" in Bodum und am Ruappi farrafrautenbang in it Bangenbreet THA . 2derlere aus. Aforauereningen für one Antuobure Minbelialter 18 fabre. pure Erziebung, abgeichlobene Boltofeint- poer bobere Emutbeloung apmen ber Echeriternichatt ipatet zeine Arbette u Mutfliegamöglichtebien; auch Sauglingepliege fonn erlernt merben. bangenblert, ihn ber Echoinon 27,

Die finatlich anertannte Longernote und Aleinfruberpitegermute am Annbeie fronfenhaute Raibenburgoner - Dams buig - freit junge Wanden ab in Vebenejabr gur Griernung ber Sauglinge und Rinderpilege ifn Rach rinandeunbalbiobriger Lebracil Rockiche Aplatubprufung und famlige An erlennung ale Sauglinge- und etern werben in Madmen im Alier von 16 finderichweiter. Weitervorreitichtungen bis is fi. jur Borbereit, für ben Beruf pon feiten der Schuleringen eine in ber Rote-Arent-Schwefter als Boribale- nicht Bemerbungen find in bichten en rinnen aufgenomm. Bem m. Bebenel. Die Bermaliung des Rinderfranten. Bengulvabide, Lidibild an die Cherin, Baufen Rothenburgoort, Dumburg 27, Saarbruden, Robert Roch Strage 2

#### Univerlitate-Rindertlinit (Quifenbeilanitalt) Seidelberg,

Ainberptlegeichnte.

Beginn bee naditen Weinbrigen Bebrgauges April full. Edifferinnen merben noch angenommen Mindeftalter if 3. Anlroge an die Cherin

#### Deutides Rotes Rreng Edweiternichaft Sergog Georg Briliung Meteingen

nimmt Beinichmeftern mit gutet Edul. u filgem Bilbing auf u bell noch einige Schweitern evil but Bertretting, ein Billnit Beding Bewerbungoldret-ben mit Lebenst au die Cherin Stantl. Edmellernichnie Mtunbott 24 Andbilbung von Lernichmehren

tur die ftanit Alinden, ilniperfitate-Ifinifen u Anftolien Quesbeginn jabri. Janues in Auguft, em Ausnobmefallen auch Aufnahme in ben ite Mure Made bilbung februies Toimengeib a. trete Zietten mird gemehrt, Mart I'vicht flusbiloung u. onicht Staatecarmen feett Angelong gerantiere, Gig Grbolungeund Altereteime, Bedingung, namonsi-IE HID. Samilte, fabellofer Rint, three rolle Gefundbett, gute Echolerugning, Anichrift: Stantliche Schwebernichule Arnebort (Cachient bet Tereben

#### Deutiches Roies Rrens Schweiternicaft Wehmart

nimmt junge Dabet mit gutet Eculbildung jut loftentofen Anabilbung in 116 Atanfenpilige unt Ausgemibere Edwellern finden noch Brobewit ebil Aufnahme in ber Edweffernichelt, Aud

#### Deutides Rotes Rreus Schwelternichaft Lübed

Etaatlid anerfannte Banglinger unb nimmt Souterranen für oligemeine Granfen. u. Zanglinaepliege an. Such werden in Woodern jur Borbereitung be notwendigen Beiden i den Berui ber Rote Treus Schweiter u. Allegungen erkeinen im Alter von is 15 3 ale Borichute und eine einferrcheiter einnen aufgenommen Die Ausbildung Schreibertigfelt erlauch tobenton Bemerbungen in Lebend-laus Bengmenbiar, u. Lidubild grberen an Cherin D. Edeler Martiftrage 10

Sanglingeheim m. baatl, enerfannier flar mit Lefefieff' 3uf. Citern mit ! Bergichute finnhabt nitmut 323 30 cinich Dome

## Edulerinnen

an Rabetes burch Die Anautenhande Bermalinng Menfiabe t. Thite.

# Ausbildung jur Ganemirtigatiolenerin. Bad Durmont

Bettfedern

Hess-Hormonikes

des Kreises Hamein - Pyrmont Haushaltungsschule

Grandt haurwillic fallt Ausbildung

#### 6 D. M. - nAdanAttunGSSCHULEN Bord-tach+chulen Aninchae:

PTAN ANabel wem vollenbeien 15. Vebenejahre on.

Conigelb: Ter Babreefure beträgt 340 ficht

einicht Ecul. a. Berpilegungegelb. Vehrplan;

Canemiritatilide Eribaitgung rinidi Canbarbeit. Gelunbeits. und Bauglingeritege, Gartenbau Britanidaufiche Eculung Rulturelle Eduinng Posti

#### 8 0 M. - LANDFRAUENSCHULEN, Anfnehme:

Pam sollendeten 16, Bebent. labre on

Edinigrib.

726 914V im Jahre. Behrelan: Consmittidafelide Erebbigung

Partrabag Brog. and Pleinttergucht thought thought

Robelorbeit Bellanidaulide Edulung Balturelle Ecoulops Sport

antragen find ju richten on das Sogiale Amt ber Bleichejugenbithrung Berlin W'bb, Optimifrent M

#### RC.-Rinbernartnerinnenieminar bes Reichspauce Barthelanb

Wolen, Balbomitate 10. Erager: Ter Membelattbatter -

Beginn ber Anebitbung: 10, 10, 141. Anmelbung bie matchrue is, 9. 1941. trobnen im Camerabidalfebeim Blipenbienmbolichfetten corbanbin

#### Die Baushaltungeicule bes Areifes dichmege (therta)

Bernisladidule

bilber junge Mabel aun auf allen Gebieten nrugeitlicher Dausbolieitbrung Ginibbriger Vebrgang Bur Ungerbrin-



la.bibm.Qual. Bentle Munter Cheluti Randel. Chain day



count is grader Assessed Hess Nachl Diegenftal-Sa. 275

# Bernen Gie Rurgfchrift!

Cie fint fonft im Rocherit. Unemibebrlich in jebem Berui. Berlangen Sie mein erperbird Lebebud. Rad pirfer neuen Methebe teunen Sie febr bold burd

Celbitunterricht

gen. (Ibongfoulgaben aus Lejungen, balis interemanier Beiefteff gut Bervelliemmnung bes Belemien.

(Flackmathate Of IR 3,60)

Budworsand Suleaberg (Jub. Emil Rubeigh) bresdae-El an

NE. Costalpabagogliches Ceminat Des Umtes für Bollewohlfabrt . Gan Oltpreuben Alluigaberg (Br.) unb Marofteta (Cfipr.)

# ehrgänge zur Berufsausbildung.

Abnigaberg

Bollipliegerinnen, Beginn Gerbit Rinbengarin n. horinerinurn, fleg. Oftern Augenblesteriunen, Beginn Chern

Aindergatin, u. Germerinnen, Beg. Cftern Uinderpflegerlunen, Beg Chren u. Derbft Allen ftein. Romerabicatisherme fint angrichtoffen , Austunft und Broterfte burd bie Cemtnarteitung in Abnigeberg (Dr.). Hazelinten 22/16.

haushallunasimule De, Marie Doigt Erfurt mit Editerinnenbeim, Gegr. 1804 - Beruff. Rachte Mulnohme Cfrober 1941 - Erudichrift

Laut Jesen und |



(Stenografie) brieflich zu lernen let wirklich sehr leicht! (Stringraffe) brieflich zu lernen ist wirklich sehr leicht Hezz Joseph Standigl, Studienras am alten Gymnasium in Regensburg, schrieb am 13. 2. 28: "Ich baite ihre Unterrichtsmethode för ausgezeichnet. Wenn jenund sich genau an den von ihnen aufgestellten Übungsplan hält, so mid et, ab er will oder nicht, ein tüchtiger Stenograph werden." — Der Abitacient Karl Ditarhe in Friede-walde schrieb am 7. 8. 40: "Schon nach R Monaten halte ich eine Schreibgeschwindigkeit von 120 Sitben pro Minute erreicht." Mit der neuen amtlichen Deutschen Kurzachrift kann der Geibte so zeinnell schreiben wie ein Redner apricht! — 600 Berute und unter unseren begeit erten Fernschülern vertreten, Sie unter unseren begeit erten Pernachülern vertreten, Sie lernen begnem zu Hause unter der sicheren Führung von staatt gepricht Lehrern ! Das Arbeitstempo bestimmen Sie selbet ! Alle Lehrmlitel werden fir Einestum | Bitte, senden Sie set, in off. Umschl, diese Anzoge ein (d Pf. Porto).

#### Privater Kurzschrift-Fernunterricht E. Spiekermann, Berlin-Pankow Nr. 163 17

fluxe senden Sie mit gant amsonst und unverbindt. 5000 Worke Auskunft mit den glanz. Urtailen von Fachieuten u. Schularn! Vor- u. Zuname:

Ort and Straße: